

## Dennis Martinez atteint du virus lui aussi

□ Les Expos encaissent un troisième échec d'affilée: 7-2 contre les Cubs

Michel LAJEUNESSE Montréal (PC)

Rien ne va plus chez les Expos. Ils ont subi une troisième défaite de suite hier soir en s'inclinant 7-2 devant les Cubs de Chicago. La relève a été faible, comme ce fut le cas depuis le tout début de la saison, mais, fait plus inquiétant, Dennis Martinez semble avoir été atteint du virus lui aussi.

Martinez a subi sa quatrième défaite en 10 décisions et a connu son pire départ de la campagne, étant chassé du monticule après seulement quatre manches de jeu. Il avait cependant eu le temps de donner quatre points aux visiteurs à la suite de sept coups sûrs, dont un circuit à Mark Grace.

Quant aux receveurs Bill Sampen et Steve Frey, ils ont offert le rendement auquel ils nous avaient habitués depuis quelque temps, accordant les trois autres points des Cubs en donnant six coups sûrs en trois manches et deux tiers de travail.

Les Expos se retrouvent donc ce matin à 11 matches des Pirates de Pittsburgh et de la tête de la section est.

Les hommes de Jim Essian en étaient à leur quatrième victoire en autant de matches face aux Expos cette saison. Au cours de ces quatre matches, ils ont marqué 25 points et ont claqué sept circuits.

Les Expos en étaient à leur huitième défaite en neuf matches et ils se retrouvent avec un dossier de sept-matches sous la barre des .500, soit 20 victoires et 27 défaites.

C'est le droitier Mike Bielecki qui a mérité la victoire, sa septième de la saison, contre deux revers seulement. Il n'a permis que deux points, dont

un circuit de Dave Martinez, et six coups sûrs en six manches de travail.

Le droitier avait connu une saison difficile l'an dernier, mais les Cubs espèrent toujours qu'il retrouvera sa forme d'il y a deux ans quand il avait remporté 18 victoires. Sans faire de bruit, il semble se diriger vers la meilleure campagne de sa carrière.

Les 17 308 spectateurs sont donc retournés à la maison déçus. Leur seule consolation aura été de prendre l'air puisque le match a été joué à ciel ouvert pour la première fois de la saison.

### Travail mal accompli

Dennis Martinez a donné trois points aux Cubs de Chicago dès la manche initiale et a ainsi enlevé toute chance aux Expos de pouvoir remonter la pente.

Il admettait cependant qu'il aurait pu aider sa cause en captant des roulements frappés par les deux premiers joueurs à se présenter à la plaque.

«Ce soir, je n'ai pas fait mon travail, a admis Martinez. Si j'avais capté ces roulements, l'histoire aurait pu être différente. C'est certain que nous sommes affectés par cette série de défaites. Toutes les équipes le sont quand elles traversent de telles périodes, mais on ne peut blâmer personne parce que les gars travaillent tous très fort pour s'en sortir. La prochaine fois, je devrai capter les roulements frappés à l'avant-champ.»

Les Cubs ont obtenu quatre coups sûrs dans cette première manche. Trois de ces coups auraient pu être des retraits.

«Les Cubs ont tiré profit des chances offertes, a poursuivi Martinez. Les bonnes équipes le font. On ne peut donner trois points aux Cubs dès la première manche et espérer les

battre. Dawson a été le seul à frapper la balle solidement et encore, c'était un bon tir, une balle cassante au coin extérieur.»

Martinez sait par ailleurs qu'il ne sera pas facile pour les Expos de se rapprocher des Pirates.

«Ce n'est jamais facile pour une équipe de dernière place, parce qu'il y a tellement d'équipes devant nous. Ce qu'il nous faut, c'est de mettre fin à cette série noire et recommencer à gagner des matches.»

### Rodgers soucieux

Buck Rodgers mentionnait lui aussi que les choses auraient pu être bien différentes.

«Nous avons frappé des coups en flèche pendant toute la soirée, mais nous n'avons pas trouvé d'ouvertures, a dit Rodgers. Je sais que ces coups en flèche vont finir par tomber en lieu sûr, mais il va nous falloir trouver beaucoup de trous si nous continuons de donner sept points par matches.»

Rodgers a mentionné lui aussi que Martinez avait été malchanceux en première manche.

«Cette première manche a donné le ton au match. Ils n'ont frappé qu'une seule balle d'aplomb et ont marqué trois fois. Nous avons placé deux coureurs sur les sentiers en fin de manche et Larry Walker a claqué une flèche dans les mains de Mark Grace au premier coussin.

«Mais je n'ai pas abandonné la lutte et les gars non plus. Nous avons une bonne équipe et les gars s'élancent bien.»

Rodgers a sans doute raison, mais les victoires devront suivre parce que les amateurs commencent à s'impac-



Même s'il a plongé tête première vers le premier coussin, Larry Walker des Expos a été devancé par le lanceur Mike Bielecki des Cubs sur ce jeu qui a mis fin à la première manche hier.

# SOLDE

## DU MANUFACTURIER

**POUR UN TEMPS LIMITÉ**

**SURPLUS DE PRODUCTION TRÉVI**

**VOICI LES RÉDUCTIONS TRÉVI**

<p><b>INCLUS:</b> • tout l'équipement standard habituel • choix de plusieurs modèles en stock • conseillers en aménagement à domicile, sans frais supplémentaires</p> <p><b>7 999\$</b></p> <p><small>à partir de</small></p> <p><small>SURPLUS DU MANUFACTURIER COMPOSÉ</small></p>	<p><b>INCLUS:</b> • tout l'équipement standard habituel • structure de résine ou d'aluminium • choix de plusieurs modèles en stock</p> <p><b>1 990\$</b></p> <p><small>à partir de</small></p> <p><small>SURPLUS DU MANUFACTURIER COMPOSÉ</small></p>	<p><b>6 COUSSINS INCLUS</b></p> <p><b>ENSEMBLE EXCLUSIF TRÉVI-AMI</b> • 1 table Trévi-Ami à mécanisme de roulement sur bûches • 1 parasol de 7'1/2 pi (régulier) • 4 chaises empilables • 2 fauteuils à positions multiples • 1 base en ciment</p> <p><b>799<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>ENSEMBLE GROSFILLEX 26 PIÈCES</b></p> <p><b>399<sup>99</sup>\$</b></p>
<p><b>ÉCHELLE D'ACCÈS POUR PISCINE</b> à partir de: <b>34<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>ROULEAU SOLAIRE</b> à partir de: <b>99\$</b></p>	<p><b>TOILE SOLAIRE</b> à partir de: <b>43<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>HORS-TERRE: 189\$</b> <b>CREUSÉE: 89<sup>99</sup>\$</b></p>
<p><b>CHLORE HTH BARIL DE 20,4 kg</b></p> <p><b>59<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>ALGICIDE 12% FORMAT 4 L</b></p> <p><b>2 POUR 1</b></p> <p><b>349<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>FILTRE ET POMPE 1 H-P AVEC 150 lb DE SABLE</b></p> <p><b>49<sup>99</sup>\$</b></p>	<p><b>CHLORE HI-CHLON BARIL DE 20,4 kg</b></p> <p><b>3780\$</b></p>

**CET ÉTÉ, C'EST**

1597, rue Galt Est  
Fleurimont  
823-1100

Mise de côté et contrat de crédit disponibles.

**Heures d'ouverture\***  
Lundi au vendredi, de 9 h à 21 h  
Samedi, de 8 h 30 à 17 h

\*Selon la loi provinciale en vigueur, tous les commerces de piscines doivent être fermés le dimanche.  
Les textes prévalent sur les illustrations.  
Les articles photographiés ne représentent pas nécessairement ceux annoncés.

**DEPUIS 19 ANS : TRÉVI FABRIQUE, VEND, INSTALLE.**

BASEBALL

LIGUE NATIONALE

Table of National League standings: Pittsburgh, New York, St. Louis, Chicago, Philadelphia, Montreal.

LIGUE AMERICAINE

Table of American League standings: Boston, Toronto, Detroit, Milwaukee, New York, Cleveland, Baltimore.

Table of National League West: Los Angeles, Atlanta, Cincinnati, San Diego, Houston, San Francisco.

Jeudi, 30 mai; Vendredi, 31 mai

Chicago 7 Montreal 2; Pittsburgh 5 Philadelphia 1; New York 4 St. Louis 20K35; Houston 4 San Diego 22K05; Cincinnati 2 Los Angeles 22K35; Atlanta 2 San Francisco 16K05.

Table of American League East: Oakland, Texas, California, Seattle, Minnesota, Chicago, Kansas City.

Vendredi; Samedi

California 1 Toronto 5; Milwaukee 2 New York 3; Baltimore 2 Boston 7; Detroit 9 Cleveland 11; Minnesota 1 Kansas City 4; Oakland 4 Chicago 20K05; Seattle ou Texas 20K35.

Davies fait la leçon aux «pros»

Francis Bergeron, de Warwick, vainqueur chez les professionnels à l'Omnium printannier

Denis Messier Beaconsfield

Battu en prolongation à deux reprises au cours des trois dernières années, Steve Davies, un golfeur amateur membre du club Royal-Montréal, s'est assuré hier de ne pas avoir à retourner sur le terrain au terme de ses 18 trous.

En effet, Steve Davies a remis une carte de 66, cinq coups sous le par du terrain de Beaconsfield, pour arracher la victoire à la 63e reprise de l'Omnium printannier de golf Beefeater.

Steve Davies devient le sixième amateur au fil des 16 dernières années à ravir le championnat provincial, une compétition regroupant les meilleurs éléments professionnels et amateurs du Québec qui sert de lancement à la saison de golf 91.

La victoire de Steve Davies a été acquise par la marge de deux coups sur Francis Bergeron, un jeune homme de Warwick, professionnel en titre au Country Club de Montréal depuis trois ans.

Grâce à ce triomphe, Steve Davies

va refaire un peu de sa confiance en prévision de la saison 91. «Je me sentais bien ce midi. Je n'ai pas eu l'opportunité de jouer beaucoup, mais j'ai visité le champ de pratique. Aussi, j'ai participé à la qualification de l'Omnium des États-Unis à Springfield, la semaine dernière, et même si je n'ai pas réussi à me tailler une place, la compétition a rapporté des dividendes aujourd'hui», de raconter Davies.

Le proprio de Jostens, anciennement Balfour à Sherbrooke, était bien sûr fier de sa victoire contre les professionnels. «Je n'ai rien contre les professionnels, au contraire, ce sont tous de bons gars, mais ça fait toujours un petit velours de sortir gagnant d'une telle confrontation.

«J'ai joué avec Carlo Blanchard et Mike Veilleux et ce fut très plaisant. Les deux m'ont encouragé tout au long de ma ronde de 66», d'ajouter Davies.

«Il y a des bons professionnels au Québec, mais il y a aussi de bons amateurs», a-t-il lancé avant de quitter les gens de la presse.

Francis Bergeron «Cette victoire, ça fait longtemps

que je l'attends», a lancé Francis Bergeron alors qu'il surveillait le grand Eric Mercier, champion défendant, commettre un double bogie au 18e et dernier trou pour jouer la normale 71.

«J'en ai des frissons», d'ajouter celui qui savourait sa première victoire en neuf ans chez les professionnels.

Francis Bergeron a joué 32 sur le premier neuf, trois coups sous le par. Il s'agissait pour lui de son second neuf trous, puisqu'il avait entrepris sa ronde à partir du 10e trou.

«J'ai bien frappé la balle toute la journée et mon putter a répondu à l'appel», de dire Francis, qui a quitté Beaconsfield plus riche de 2000 \$, la première bourse de la journée.

Francis Bergeron a expliqué que sa victoire est le résultat de plusieurs années de travail et en particulier de lecture. «J'ai appris mon golf par l'image», a-t-il dit, tout en rappelant qu'à Warwick il n'y avait pas de

champ de pratique à sa disposition. «J'ai lu un bon nombre de revues», d'ajouter le pro du Country Club.

La carte de 68 de Francis Bergeron, trois coups sous le par du terrain de Beaconsfield, long de 6500 verges, a été acquise par la marge d'un coup sur Stéphane Talbot de l'AGP et sur le Sherbrookeois Marc Girouard, membre du circuit TPD.

«Avec un seul bogie à mes deux dernières rondes en compétition, je suis fort satisfait», de dire Girouard.

Ce dernier participait à ce tournoi pour la première fois en quatre ans. «Je crois bien être à ma place ici. Si 100 golfeurs sont qualifiés pour ce tournoi, je suis certes l'un des 100 meilleurs au Québec. Je viens d'ailleurs d'en faire la preuve avec ma carte de 69. Je ne terminerai certainement pas plus loin que 100e», de dire Marc Girouard.

Au total, huit golfeurs ont brisé la normale de Beaconsfield. A 70, un coup sous le par, on retrouve Jean-Louis Lamarre, Benoît Boudreau, Carlo Blanchard et Yvan Beauchemin. Avec la normale 71, Kevin Mulvihill, Dennis Woodward, Serge Thivierge, Eric Mercier et Jim Duff.

Wells a le meilleur sur Langston

Toronto (PC)

David Wells a complété son premier match en carrière n'allouant que cinq coups sûrs pour guider les Blue Jays de Toronto à une victoire de 5-1 aux dépens des Angels de la Californie.

Wells (6-4) n'avait lancé que pendant deux manches et deux tiers dans une défaite de 6-2 en Californie dimanche dernier. Mais le gaucher a bien espacé cinq coups sûrs en huit manches hier, donnant un seul but sur balle et égalant un sommet personnel avec neuf retraits au bâton.

Manny Lee, qui a réussi trois coups sûrs hier et 10 à ses quatre derniers matches, y est allé d'un simple de deux points lors d'une poussée de trois points à la deuxième manche. Devon White a fait marquer Lee à la septième avec son premier circuit dans l'uniforme des Blue Jays, faisant la joie des 50252 spectateurs au SkyDome.

Mark Langston (6-2) s'est incliné pour la première fois en six départs, cédant huit coups sûrs en sept manches.

Luis Polonia avait procuré une avance de 1-0 aux Angels à la première. Il a entrepris le match avec un double au champ centre-droit et il

s'est rendu au troisième grâce à la mort sacrifiée de Luis Sojo.

Gary Gaetti a cogné la balle en direction du joueur de premier but Pat Tabler, qui a lancé au marbre. Mais Polonia a facilement devancé le relais au receveur Pat Borders, qui a échappé la balle de toute façon.

Table: Rendement des Expos. Columns: AB, PC, CS, PP, CC, BV, Moy.

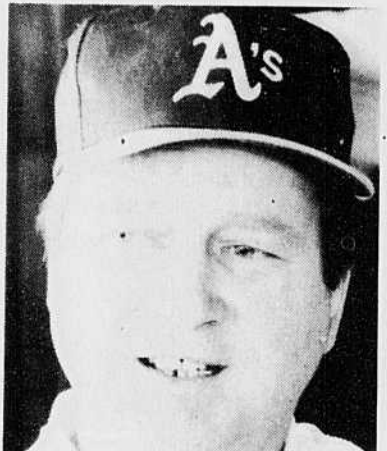
Table: Au monticule. Columns: G, P, VP, ML, PM, BB, R, MPM.

Oleschuk convie les A's à un entraînement spécial...

Sherbrooke (MG)

Steve Oleschuk a convié les joueurs des Athlétiques juniors de Sherbrooke à une séance d'entraînement spéciale pour 17h aujourd'hui au stade Amédée-Roy. Au menu: coups retenus et discipline au bâton.

Les A's doivent disputer un pro-



Steve Oleschuk

gramme double contre les Voyageurs de Jonquière dimanche au Stade Amédée-Roy, le premier match étant prévu pour 13h30 et le deuxième pour 19h30.

«J'ai l'intention de leur faire pratiquer le coup retenu et leur enseigner à travailler avec le compte lorsqu'ils sont au bâton», d'expliquer Steve Oleschuk.

Le pilote sherbrookoïse aura beaucoup de choses à dire à ses joueurs

sur le deuxième sujet à l'agenda de la journée.

«J'ai remarqué qu'au bâton, les gars ne portent pas attention au compte; avec un compte d'une balle et une prise, ils s'élancent comme s'il s'agissait du dernier 'swing' de leur vie! Ils ne pensent pas en fonction du compte et pourtant c'est le compte qui dicte tout ce qui va arriver par la suite. Si le frappeur est avancé dans le compte, il peut s'attendre à ce que le prochain tir soit plus au centre du marbre. S'il tire de l'arrière, il peut s'attendre à ce que le lanceur adverse lui lance de la 'm...'. Après 12 matchs, c'est encore le temps de leur enseigner quelques leçons», de dire le volubile pilote des A's.

Quelques joueurs seront aussi invités à une séance spéciale au bâton. «Pas tous. De la manière que l'on frappe actuellement, certains n'en ont pas besoin», a-t-il reconnu.

C'est Mario Boutin qui sera au monticule pour l'équipe sherbrookoïse dimanche après-midi. «Il peut faire mieux que ce qu'il nous a montré dernièrement», de dire Oleschuk.

François Demers sera le lanceur partant des A's en soirée. «Ouais, c'est notre mince recrue qui va lancer dimanche soir. Il est peut-être mince, mais c'est un gars qui est fort. Il court les 60 verges en 7,1 secondes; c'est le meilleur de l'équipe à ce chapitre», a poursuivi l'entraîneur des A's, qui a aussi eu quelques bons pour le vétérinaire Eric Lajoie.

«Eric, c'est le père de l'équipe. Il a un rôle spécifique à jouer puisqu'il est à la fois notre 'stopper', notre champ droit et notre as-lanceur», a-t-il finalement ajouté.

Un point d'interrogation qui n'en est plus un pour les Royaux

Louis-Eric ALLARD Drummondville

Si le point d'interrogation des Royaux de Drummondville lors du dernier camp d'entraînement du Réseau de développement de baseball midget AAA du Québec était l'attaque, tel n'est plus le cas.

Les Royaux sont bien installés au sommet de leur circuit grâce à leur offensive qui fait des ravages depuis le début de la saison. Leur excellente fiche de huit victoires contre deux revers s'explique en grande partie par leurs 84 points comptés. C'est donc une moyenne de plus de huit points par match que les Drummondvillois inscrivent au tableau.

L'entraîneur Daniel Manseau n'a évidemment rien à redire sur le travail de ses frappeurs.

«C'est l'aspect le plus positif depuis le début de la saison. Cependant, nous ne sommes pas les seuls à frapper, précise-t-il. Depuis le début de la saison, les frappeurs ont vraiment le meilleur sur les lanceurs. Le réseau a passé beaucoup plus de temps avec les frappeurs au camp d'entraînement, ce qui explique que ceux-ci sont en avance sur les lanceurs.»

Manseau peut compter sur un véritable leader en attaque en Dany Plante. Celui-ci a notamment claqué trois circuits dans la dernière victoire des Royaux.

«Il est le frappeur le plus 'hot' du réseau. Dany allie la régularité et la puissance. C'est tout un exploit qu'il a réussi en frappant trois circuits

dans un match. Il a égalé un record du réseau. Je crois qu'il va falloir un bon bout de temps avant que je revois un tel exploit. Dany est jusqu'ici dans une classe à part dans la ligue. Il est un des grands responsables de nos succès en attaque», confie Manseau.

Si Plante accomplit son travail à merveille en attaque, Patrick Dolan est fort solide au monticule. Il a déjà réussi deux matches d'un seul coup sûr.

«Les trois lanceurs (sa rapide, son changement de vitesse et sa courbe) sont dans la zone des prises. Ce qui est très difficile pour les frappeurs», indique Manseau.

Les Royaux jouent avec le feu

Les Royaux ont comblé plusieurs déficits depuis le début de la saison. Ils ont notamment effacé un déficit de 9-1 en une victoire de 13-12 dans le dernier match, contre le Marquis de Montréal. Manseau croit toutefois que les siens devront arrêter de jouer du baseball de rattrapage.

«On est une équipe qui profite des erreurs des autres. On a démontré beaucoup de caractère mais si l'on continue à jouer de la sorte, on va se brûler. On a été opportuniste mais on peut aussi dire qu'on a été chanceux.»

Les Royaux reçoivent la visite des Elites de Trois-Rivières, aujourd'hui à compter de midi dans le cadre d'un programme double. Il s'agira des neuvième et dixième matches à domicile en douze rencontres pour les Drummondvillois. Raphaël Chapdelaine et Patrick Dolan seront les lanceurs partants pour les locaux.

Templeton en retour de Teufel

San Diego (AP)

Les Padres de San Diego ont échangé, hier, le joueur d'arrêt-court Garry Templeton aux Mets de New York en retour du joueur de champ intérieur Tim Teufel.

Templeton, âgé de 35 ans, était

avec les Padres depuis 1982 après six saisons avec les Cardinals de St. Louis. Il a disputé 31 parties avec les Padres cette saison, maintenant une moyenne de .196 avec un circuit et six points produits.

Teufel, qui a 32 ans, en est à sa neuvième saison dans les majeures.

L'EXPRESS... Denis MESSIER

DENIS SAVARD du CANADIEN de Montréal va présider lundi prochain la soirée du Mérite sportif au Séminaire Salésien de Sherbrooke. Mais, auparavant, Denis rencontrera entre 16h30 et 17h30 les amateurs de hockey au magasin SPORT EXPERT du Carrefour de l'Estrie...

Si CLIFF FLETCHER intèresse les LEAFS de Toronto, cette formation ne serait pas la seule à avoir les yeux sur l'ancien patron des FLAMES de Calgary. Selon «dame rumeur», les RANGERS de New York et les CAPS de Washington sont eux aussi intéressés par celui qui a fait ses classes à Montréal sous le régime de SAM POLLOCK...

Devant les insuccès de TIM BURKE en relève — il a saboté cinq parties à date cette saison — le gérant BUCK RODGERS a confié l'autre jour qu'il allait se tourner un peu plus souvent vers son vétéran BARRY JONES dans le but de fermer la porte à l'adversaire. Est-ce que Buck pense encore ainsi après le circuit accordé par Jones à CHARLIE HAYES dans la 8e manche du match de mercredi? Ca ne va pas trop bien pour Buck. Tout le monde s'interroge à savoir si Buck va pouvoir fêter la St-Jean Baptiste à Montréal...

Avec le départ de ROBBIE FTOREK chez les NORDIQUES de Québec, l'entraîneur-chef DAVE CHAMBERS aura maintenant plus de place pour manoeuvrer. L'on raconte que Tintin occupait passablement de place et qu'avec en plus la présence de JACQUES MARTIN, on ne savait plus trop qui dirigeait les Nordiques. A cette liste de trois en-

traîneurs, il y avait aussi PIERRE PAGÉ, un autre ex-pilote...

La 10e édition du Championnat provincial des médias O'KEEFE-MOLSON a lieu lundi prochain sur les allées du club de golf du MONT ST-ANNE en banlieue de Québec. A l'occasion de ce championnat, l'on en profitera pour honorer EDDY TWEDDELL, un bonhomme qui s'est dévoué pour le développement du golf junior à Québec. Je n'ai rien contre ce Monsieur Tweddell, mais à mon avis le comité organisateur aurait pu profiter de ce championnat pour honorer un bonhomme de la trempe de ROLAND SABOURIN, un confrère du Soleil, qui a lui aussi fait beaucoup pour l'avancement du sport amateur dans la Vieille capitale et qui est sur le point de prendre sa retraite...

GILBERT PERREULT a fumé le «calumet de paix» avec les dirigeants des SABRES de Buffalo au moment de son intronisation au Temple de la renommée, mais est-ce que ce fut suffisant? GERRY MEEHAN, le directeur-gérant des Sabres, est actuellement à la recherche d'un homme de hockey afin de le sélectionner, un peu comme le fait SCOTTY BOWMAN versus CRAIG PATRICK à Pittsburgh, mais pour l'instant son choix n'a pas été fait. Perreault serait-il l'homme de Meehan? Une chose est certaine, le Big est libre comme l'air dans son patelin de Victoriaville n'étant plus à l'emploi des Tigres...

Un p'tit coup de chapeau aux frères DENIS et MICHEL DROLET, le premier est président de Sherwood-Drolet, ainsi qu'à GEORGES GUILBAULT, vice-président et gérant des ventes chez Sherwood, qui tout dernièrement obtenait l'exclusivité de la vente des rondelles à travers toute la Ligue nationale pour la firme INGLASCO. Cette dernière compagnie, qui se spécialise dans la fabrication des rondelles, était celle produisant déjà les rondelles pour la Ligue américaine, Ligue Junior Majeure du Québec ainsi que plusieurs autres circuits à travers le monde...

BASEBALL AMATEUR

LIGUE JUNIOR ELITE

Table of Junior Elite League standings: Ste-Foy, Sherbrooke, Trois-Rivières, Shawinigan, Jonquière, Charlebourg, Lévis.

Lévis 3 Trois-Rivières 19K30; Ste-Foy à Shawinigan, 19K30; Jonquière à Sherbrooke 13K30, 19K30; Shawinigan à Lévis, 13K30; Lévis à Charlebourg, 19K30; Charlebourg à Ste-Foy, 13K30.

LIGUE SENIOR DE L'ESTRIE

Table of Senior League standings: Sherbrooke.

LIGUE JUNIOR DE L'ESTRIE

Sherbrooke à Acton Vale, 20h

LIGUE MIDGET AAA

Table of Midget AAA League standings: Drummondville, Charlebourg, Lachine, Montréal, Longueuil, Trois-Rivières, Lévis.

PETITES LIGUES MAJEURES

Sher-Lenn

Table of Sher-Lenn League standings: Astros, Yankees, Indians, Padres.

Sher-Mont

Table of Sher-Mont League standings: Mets, Twins, Red Sox, Blue Jays.

SOCCER

Ligue canadienne de soccer

Table of Canadian Soccer League standings: Vancouver, Hamilton, N. Essex, Toronto, Montréal, North York, Kitchener, Winnipeg.

(3 points pour une victoire; 1 pour une nulle)

Jeudi, 30 mai; Vancouver 2 Winnipeg 0 Vendredi, 31 mai; Hamilton 2 Kitchener 1

Dimanche, 2 juin; Montréal à Hamilton, 14K30; North York à Kitchener, 19K30; Toronto à Winnipeg, 20K30

TENNIS

Internationaux de tennis de France HOMMES

Simple: Trasserra ronde; Paris Becker (2), Allemagne, bat Willy Masur, Australie, 6-3, 6-3, 6-2; Andre Agassi (4), E.-U., bat Patrick McEnroe, E.-U., 5-2, 6-2, 6-0; Jay Fogarty (7), France, bat Marcos Ondruska, Afrique du Sud, 6-1, 5-4, 3-6, 6-3; Michael Chang (10), E.-U., bat Jimmy Connors, E.-U., 4-6, 7-5, 6-2, 4-6, 5-1, 6-0; Jakob Hlasek, Suisse, bat Tomas Carbonell, Espagne, 7-6 (P), 4-6, 5-4, 6-3; Francisco Claver, Espagne, bat Olivier Delorme, France, 4-6, 6-2, 6-3, 6-4; Alberto Mancini, Argentine, bat M. Magnus Gustafsson, Suède, 6-3, 3-4, 6-2, 6-3; Christian Minuzzi, Argentine, bat Omar Camporese, Italie, 7-6, 6-3, 6-1, 6-3.

FEMMES

Simple: Trasserra ronde; Stef Graf (2), Allemagne, bat Willy Masur, Australie, 6-1, 6-0, 6-1; Mary-Joe Fernandez (4), E.-U., bat Petra Thorn, Islande, 6-4, 6-2, 6-3; Nathalie Tauziat (13), France, bat Nicole Pietrangeli, Pays-Bas, 6-4, 6-0; Naoko Sawamatsu, Japon, bat Debbie Graham, E.-U., 5-7, 6-2, 6-4; Tracy Whillinger, E.-U., bat Ann Grossman, E.-U., 7-6 (P), 6-4; Sabine Appelmans, Belgique, bat Regina Paschova, Tchécoslovaquie, 6-2, 6-0.

FOOTBALL

LIGUE MONDIALE

Section européenne

Table of European League standings: x-Londres, y-Barcelone, z-Frankfurt.

Section américaine est

Table of American East League standings: x-N.Y.-N.J., Orlando, Montréal, Red-Durham.

Section américaine ouest

Table of American West League standings: x-Birmingham, San Antonio, Sacramento.

Championnats de sections

Séries éliminatoires; Demi-finales; Samedi; Barcelone à Birmingham, 20h; Dimanche; Londres à New York-New Jersey, 13h

Grand Prix du Canada

FORMULE UN

- 1. Nigel Mansell, Grande-Bretagne, Williams Renault, 1:35.065 (vitesse moyenne: 167.759 km/h); 2. Jean Alesi, France, Ferrari, 1:35.257; 3. Ayrton Senna, Brésil, McLaren Honda, 1:35.843; 4. Roberto Moreno, Brésil, Benetton Ford, 1:35.897; 5. Alain Prost, France, Ferrari, 1:36.003; 6. Andrea Cevasco, Italie, Jordan Ford, 1:37.097; 7. Nelson Piquet, Brésil, Benetton Ford, 1:37.354; 8. Riccardo Patrese, Italie, Williams Renault, 1:37.593; 9. Pierluigi Martini, Italie, Minardi Ferrari, 1:37.864; 10. Eric Bernard, France, Lola Ford, 1:38.013

FORMULE ATLANTIQUE

- 1. Jim Vasser, E.-U., Genoa Racing, 1:39.927; 2. Stéphane Prunty, Sainte-Adèle, 1:40.497; 3. Jacques Villeneuve, Saint-Cuthbert, 1:40.938; 4. Christopher Smith, E.-U., Richey Motorsports, 1:41.104; 5. John Tanner, E.-U., 1:41.200; 6. P. Rodsch, E.-U., 1:41.919; 7. Jovy Marcelo, E.-U., P.1 Racing, 1:42.059; 8. Bob Lanigan, E.-U., Walker Ridge, 1:42.145; 9. J. O. Casabianca, E.-U., 1:42.189; 10. Kim Campbell, E.-U., Cant Racing, 1:42.518; 11. Frank Allers, Copplam, C.B., 1:44.656; 12. Ric Patterson, Grande Prairie, Alberta, 1:45.680; 13. Norm MacNeil, Don Mills, Ontario, 1:46.912; 14. Claude Bourbonnais, Ile Perrot, 1:51.717; 15. David Empringham, Willowdale, Ontario, 2:30.763

GOLF

L'Omnium printannier du Québec

- Steve Davies (a), Royal Montréal, 33-33-66; Francis Bergeron, Country Club, 2000 \$, 32-36-68; Stéphane Talbot, AGP, 1250 \$, 35-34-69; Marc Girouard, Venise, 1250 \$, 34-29-69; Jean-Louis Lamarre, St-Zotique, 575 \$, 36-34-70; Benoît Boudreau, Le Car, 575 \$, 35-35-70; Carlo Blanchard, UFO, 575 \$, 35-35-70; Yves Beauchemin, Cedarbrook, 575 \$, 35-34-70; Franck Mouton, East Angus, 145 \$, 35-38-74

Omnium de Kemper de la PGA

- Hai Sultan, 66-65-131; Greg Norman, 67-65-132; Billy Andrade, 68-64-132; Russ Cochran, 68-65-133; Bob Gilder, 65-68-133; Dave Barr, 61-68-139

Tournoi des Maîtres britannique

- Seve Ballesteros, 66-66-132; Mark Walters, 69-67-136; Mark Calcutt, 70-66-136; Eamonn Darcy, 69-67-136

Tournoi de golf de Rochester de la LPGA

- Michelle East, 68-68-136; Chris Johnson, 67-70-137; Colleen Walker, 68-69-137; Beth Danel, 68-69-137



CHICAGO 7

Table of Chicago 7 League standings: Diazco, Snider, Grace, Gbell, Dawson, Swanson, Walton, Bryhill, Solazar, Dronax, Salski, Lucier.

MONTREAL 2

Table of Montreal 2 League standings: DSA, Groom, Cideron, Hasey, Wilker, Wlach, Dalmeida, Owen, DeMize, Spnen, Foley, Mohler, Toboac.

Chicago

Table of Chicago League standings: Chicago, DeMize, Spnen, Frey, Mohler, BB-Hasey.

Belleck G-7-2

Table of Belleck G-7-2 League standings: Belleck G-7-2, Lancastr V5-1.

Montreal

Table of Montreal League standings: DeMize P-6-4, Spnen, Frey, Mohler, BB-Hasey, Archib. — Marble, Remert, 1er, Quick, Ze, Harvey, 3e, Darling, D-3-05 A-17,308

# La pluie ralentit les bolides

## Nigel Mansell réussit le meilleur temps, à 15 secondes du record de piste



Nigel Mansell prend un air songeur après avoir signé le meilleur temps de la journée aux qualifications du Grand Prix du Canada sur le circuit Gilles-Villeneuve, hier, à Montréal.

Marc DELBES Montréal (PC)

La pluie qui a précédé la première séance d'essais officiels du Grand Prix du Canada de Formule un, hier midi, aura au moins permis aux pilotes d'apprivoiser les modifications effectuées sur le circuit Gilles-Villeneuve à défaut de leur permettre de rouler à fond de train.

Les conditions de piste, un pavé mouillé, ont donc obligé Ayrton Senna et compagnie à lever le pied. Dans les circonstances, le Britannique Nigel Mansell s'est révélé le plus rapide en 1:35,065, devant le Français Jean Alesi sur Ferrari et le Brésilien Senna sur McLaren. On est bien loin du 1:20,399 de Senna l'an dernier aux qualifications.

La plupart des pilotes ont salué les améliorations apportées au circuit même si l'unanimité n'est pas facile à faire.

Mansell prétend que la piste est toujours bosselée, notamment sur la ligne droite avant la chicane à l'entrée des puits. Mais il préférerait noter l'excellent travail de son équipe pour mettre au point sa voiture.

«L'équipe a fait du très bon travail. Les mécaniciens en particulier ont tout fait pour que la voiture soit prête dans les temps. Nous avions programmé un arrêt pneus et essence à la fin de la séance et j'ai pu rouler

au maximum alors que la piste était plus rapide.»

Chez Ferrari, on se félicitait de la prestation d'Alesi, alors qu'Alain Prost se classait cinquième derrière la Benetton de Roberto Moreno.

«Les conditions de la piste était difficile, a noté l'Avignonnais. Comme la pluie a cessé au début de la séance, elle avait tendance à s'assécher. Mais moins il y avait d'eau et plus elle devenait glissante.»

Lui aussi, il a reconnu que le circuit est toujours bosselé à certains endroits.

«Mais vous savez, le circuit parfait est pratiquement impossible à trouver. Chose certaine, le circuit est beaucoup mieux qu'auparavant. La

nouvelle chicane permet de bien passer le rythme.»

**Senna en position d'attente**

Senna, le maître des qualifications avec 56 «positions de tête», s'est fait discret. Mais il reste à l'affût.

«Nous n'avons vraiment pas fait les bons réglages aujourd'hui, a-t-il dit. Nous avons été obligés d'élever un peu le châssis de la voiture en raison de la piste bosselée. Mais du coup, nous avons perdu de l'adhérence.»

«Je dois admettre toutefois que la piste s'est grandement améliorée par rapport à l'an dernier.»

Moreno a par ailleurs démontré qu'il faudrait compter sur les Benet-

ton ce weekend. Nelson Piquet sur l'autre voiture jaune s'est classé septième.

La nouvelle écurie Jordan, obligée de participer aux pré-qualifications, a également connu une bonne journée. L'Italien Andrea de Cesaris a pris le sixième rang et le Français Bertrand Gachot le 13e.

La séance officielle s'est déroulée sans anicroche même si elle a commencé avec 40 minutes de retard. Le matin, lors des essais libres, l'Italien Ricardo Patrese était sorti violemment de piste après avoir roulé sur une flaque d'huile provoquée par la McLaren de Senna. L'interruption causée par cet accident a duré 40 minutes.

# Jimmy Connors épate la galerie, mais abandonne devant Chang

Paris (AFP)

Jimmy Connors n'a pas gagné une place en huitièmes de finale des Internationaux de France, hier, mais il a gardé son sens de l'humour. «Je suis une jeune voiture qui a déjà eu quatre moteurs», a déclaré l'Américain de 39 ans en septembre, contraint à l'abandon en raison de douleurs lombaires contre son compatriote Michael Chang.

Le duel a duré quatre sets au cours desquels Connors a montré que, non seulement il avait conservé son tempérament de lutteur, mais qu'il avait aussi retrouvé une grande partie de son tennis.

En début de troisième set, première alerte. Connors a dû se faire masser le dos. Après avoir égalisé à deux manches partout à force de courage, «Jimbo» a disputé — et gagné — le premier point du cinquième set, avant d'abandonner sur cette note positive sous les ovations du public, debout pour l'acclamer.

«J'ai le dos raide, mais ça va», a déclaré «Jimbo», sous les applaudissements des journalistes. «Après le match, on m'a fait une perfusion par mesure de précaution afin d'éviter les crampes. Je me sentirai mieux dans quelques jours.»

Connors a été soutenu comme jamais par le public du Central. Mais hier son adversaire avait vingt ans de moins que lui. «Il avait des jambes plus jeunes», a souligné Connors. De

plus c'est un joueur qui tente tout jusqu'au dernier point. Et c'est le meilleur compliment que je puisse faire à un adversaire.

«Je ne sais pas si je pourrai jouer à Wimbledon, en raison de mes contrats avec NBC», a poursuivi Connors, consultant pour cette chaîne de télévision américaine. «Mais je prends toujours du plaisir à jouer, et j'espère être là l'an prochain.»

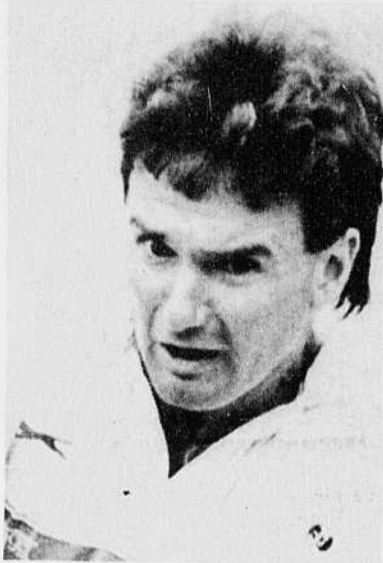
Chang (N.10) aura laissé dans cet affrontement des forces qui pourraient lui faire défaut en huitièmes de finale face au Français Guy Forget (N.7), vainqueur peu convaincant du Sud-Africain Marcos Ondruska (197e mondial), issu des qualifications.

**Becker facilement**

L'Australien Wally Masur, spécialiste du gazon, n'a pas pesé lourd face à un Boris Becker (N.2) qui l'a débordé en puissance.

Celui qui devrait logiquement le retrouver en demi-finale, Andre Agassi (N.4), ne s'est pas attardé sur le Central. L'Américain n'a laissé que quatre jeux à son compatriote Patrick McEnroe, moins à l'aise sur la terre battue parisienne que sur le «rebound-ace» de Melbourne où il avait atteint les demi-finales.

Agassi devra se méfier au prochain tour de l'Argentin Alberto Mancini, qui a justifié l'invitation des organisateurs en battant le Suédois Magnus Gustafsson, un des



Jimmy Connors

meilleurs joueurs de terre battue de la saison.

Comme à son habitude, l'Allemande Steffi Graf (N.2) a été la plus rapide. En 45 minutes, la double lauréate du tournoi (1987, 1988) a dominé l'Américaine Shaun Stafford. L'Américaine Mary Joe Fernandez (N.4) et l'Espagnole Arantxa Sanchez (N.5) sont également passées en deux manches.

# Le contrat de Jari Kurri signé 60 minutes avant l'heure limite

Helsinki, Finlande (AP)

Jari Kurri a choisi la bonne personne pour faire passer son message. Il a dit à Wayne Gretzky qu'il voulait jouer pour les Kings de Los Angeles, et voilà qu'une semaine plus tard il se retrouve avec cette équipe.

«J'ai parlé à Wayne la semaine dernière et il m'a demandé si j'étais prêt à jouer là-bas, a raconté Kurri vendredi soir. Je ne sais pas s'il m'a posé la question au nom du propriétaire, mais il lui a certainement fait part de ma réponse.»

Kurri s'est dit enchanté de retrouver Gretzky, son compagnon de trio chez les Oilers d'Edmonton. Et il était encore plus heureux lorsqu'on lui a fait part que le propriétaire des Kings, Bruce McNall, avait l'intention de leur adjoindre Tomas Sandstrom comme troisième membre du trio.

«Sandstrom est un joueur de grande qualité», a dit Kurri.

Les Oilers ont échangé leurs droits sur Kurri dans le cadre d'une transaction à trois équipes, avec les Kings et les Flyers de Philadelphie, jeudi soir. La transaction a été complétée à peine une heure avant la limite permise dans le contrat qui liait Kurri et les Devils de Milan, de la Ligue italienne.

«Une clause de mon contrat stipulait que si aucune entente n'était conclue à 4h00 dans la nuit de vendredi, heure de Finlande, je devais demeurer avec l'équipe de Milan. Nous avons réglé l'affaire à 3h00», a raconté Kurri.

**Les Red Wings dans la course**

Kurri a indiqué que les Red Wings de Detroit étaient deuxième dans la

course pour acquérir ses services.

«Les Kings semblent très déterminés à prendre les moyens pour connaître le succès en séries éliminatoires, a-t-il dit. Ils ont connu du succès en saison régulière, mais maintenant leur but est certainement de gagner la coupe Stanley. Il faudra cependant battre les Oilers et les Flames de Calgary.»

Kurri, âgé de 31 ans, a signé un contrat de trois ans plus une année d'option. Selon le quotidien Edmonton Journal, il empochera des salaires de 800 000 \$, 950 000 \$, 1 million \$ et 1 million \$ pour l'année d'option.

Pour sa part McNall espère qu'un tel investissement ne lui vaudra rien de moins que la coupe Stanley.

«C'est excitant», a-t-il dit à la pensée de voir Gretzky, Kurri et Sandstrom sur le même trio. «J'en ai presque des frissons. Ça nous aidera beaucoup. Avec leur vitesse, il nous faut maintenant tout rafler.»

**Sather: sentiments partagés**

Dans cette transaction, les Flyers ont fait l'acquisition de Steve Kasper et Steve Duchesne, des Kings, ainsi que de Dave Brown et du défenseur Corey Foster des Oilers. Pour leur part, les Oilers ont mis la main sur les attaquants Scott Mellanby, Craig Berube et Craig Fisher, des Flyers.

Le directeur général Glen Sather, des Oilers, souhaitait toutefois un autre scénario.

«J'aurais préféré qu'il se retrouve avec une autre équipe, a dit Sather au sujet de Kurri. Mais je savais que ça se produirait, qu'il voulait aller rejoindre Wayne.»

«Je suis tout de même heureux que toute cette affaire soit réglée. J'en ai assez d'entendre les joueurs se plaindre. Il y a eu trop de joueurs qui

ne pensait qu'à leur bien-être dans cette équipe.»

# Les Nordiques récupèrent Guy Lafleur

Québec (PC)

La direction des Nordiques de Québec a annoncé hier qu'elle avait conclu une entente avec les North Stars du Minnesota lui permettant de s'offrir de nouveau les droits sur Guy Lafleur, en retour des droits sur l'attaquant Alan Haworth, originaire de Drummondville.

«Nous avons conclu ce marché pour des raisons purement administratives», a dit le directeur général des Nordiques, Pierre Pagé.

Le nom de Haworth figurait également sur la liste des joueurs disponibles lors du repêchage d'expansion de jeudi. Mais lorsque les North Stars ont voulu le réclamer, la Ligue nationale les en a empêchés parce qu'ils ne pouvaient sélectionner plus d'un seul joueur autonome au cours de ce repêchage. Le directeur général des North Stars, Bobby Clarke, a alors porté son choix sur Guy Lafleur.

«Je ne veux pas embarrasser les Nordiques, mais il n'y a personne qui m'intéressait à l'exception de Haworth», avait déclaré Clarke.

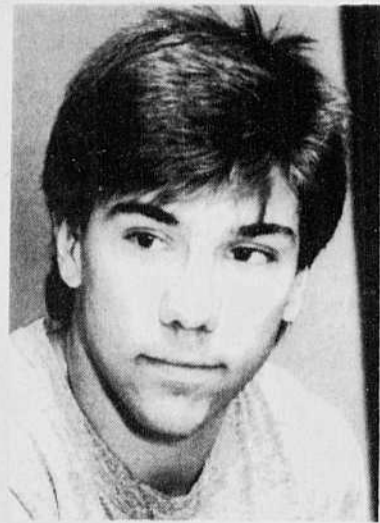
Haworth a quitté les Nordiques après la saison 1987-88, afin de poursuivre sa carrière en Europe. Il a également porté les couleurs des Sabres de Buffalo et des Capitals de Washington dans la LNH.

# L'«aréna football» s'installe au Québec

□ Du football à cinq essais disputé sur un petit terrain

Sherbrooke(MG)

«Le football, c'est comme une maladie. C'est difficile de l'en guérir...»  
C'est justement parce qu'ils aiment encore follement ce sport, même si la plupart d'entre eux sont



Philippe Kyle

maintenant sur le marché du travail, que Philippe Kyle et une quinzaine d'ex-joueurs du Blitz de Sherbrooke ont formé une équipe qui a joint les rangs d'une nouvelle ligue provinciale senior de football cette année.

Le football pratiqué dans ce circuit a plusieurs particularités puisqu'il s'inspire du nouveau concept appelé «aréna football» et qui est de plus en plus populaire aux États-Unis.

A la différence du football conventionnel, seulement sept joueurs s'affrontent à la fois sur le terrain, qui lui est de plus petite dimension: 55 verges de long par 35 verges de large. Une équipe a droit à cinq essais pour marquer et plutôt que de botter le ballon au 5e essai, on permet à l'adversaire de le reprendre à sa ligne de 20 verges. Les joueurs portent l'uniforme conventionnel et le contact est permis... comme au «vrai» football.

## Un jamboree

«Tout a commencé l'an dernier, à St-Georges de Beauce, par un jamboree réunissant des anciens joueurs de niveau junior. Nous nous sommes organisés des matchs d'une durée de 15 minutes et tout le monde a eu la piqure. On a décidé d'organiser une ligue réunissant des anciens des villes de Victoriaville, St-Georges, Québec et Sherbrooke cette année. L'an prochain, Trois-Rivières pourrait se joindre à la ligue», explique Philippe Kyle.

Pour cette première saison, chaque équipe ne dispute que quatre matchs et tous les joueurs qui évoluent dans le circuit doivent avoir

quitté la compétition active depuis un an au moins.

L'équipe de Sherbrooke, dont l'âge des joueurs varie entre 21 et 27 ans, a fait ses débuts à Victoriaville où elle l'a emporté 42-21, il y a deux semaines. Elle fera ses débuts locaux à 13h dimanche, au terrain situé aux abords de l'aréna de... Fleurimont.

«C'est une ligue compétitive, mais avant tout récréative. On joue pour s'amuser, même si les contacts phy-

siques sont permis. C'est très amical», de dire Philippe Kyle.

Outre Philippe Kyle, Stéphane Côté et Martin Dion sont les responsables de l'équipe sherbrookoise. Les autres joueurs qui complètent l'équipe sont Paul Davis, Alain Drapeau, Stéphane Côté, Louis Labonté, Robert Bazin, Richard Beaulieu, Marc Châteauneuf, Éric Guillemette, Marcel Chénard, Richard Dumais et le quart-arrière Vincent Noël.

## Le Mistral senior opposé à une équipe «déconcertante»

Sherbrooke

Fort d'une fiche immaculée de deux victoires, le Mistral senior de l'Estrie affrontera une équipe toujours en quête d'un premier gain, demain à St-Hyacinthe.

En effet, le Milano éprouve des difficultés en ce début de saison plutôt chargé. Il a déjà disputé cinq rencontres, mais a encaissé trois défaites et soutiré deux matchs nuls.

«C'est une équipe assez déconcertante», convient l'entraîneur sherbrookoise, Guy Smith. «Elle a perdu contre Granby au compte de 2-0, mais a annulé 1-1 avec Ste-Thérèse (qui a représenté le Québec au championnat canadien en 1990). C'est quelque chose.»

Bien qu'il dit ne pas mésestimer le onze mascoutin, Smith affirme que St-Hyacinthe constitue un adversaire parfait pour un premier match à l'extérieur. «Un match sur la route, c'est assez spécial. St-Hyacinthe va nous aider à faire la transition», déclare l'entraîneur.

Cette rencontre constituera également un test pour les hommes de Smith, à la veille d'une série de quatre matchs contre les puissances du circuit provincial, soit Ste-Thérèse, Lac St-Louis et Laval.

«Nous aborderons ce match dans le but de faire tout le monde afin de donner de l'expérience à chaque joueur et de parer ainsi aux blessures éventuelle. C'est comme cela depuis le début. Quand viendront les gros matchs, les joueurs les plus prêts vont aller sur le terrain», explique Guy Smith.

Ce dernier refuse de parler des performances individuelles de ses hommes. Il indique toutefois que la «chimie» s'installe entre ses joueurs et que le jeu collectif s'avère en pleine progression.

## Compétition amicale de basketball

Sherbrooke

Une compétition amicale de basketball féminin aura lieu aujourd'hui, samedi, au Collège de Sherbrooke à compter de 9h30. Des équipes d'étoiles des catégories benjamin, cadet et juvénile rencontreront les championnes scolaires régionales et les Volontaires du Collège de Sherbrooke. Un concours de lancer au panier se déroulera aussi sur l'heure du midi.

Cette activité vise à rapprocher les joueuses de la région après la clôture de la saison, à permettre aux athlètes de se frotter à un calibre élevé et démontré la suite de qu'elles font à l'école, a expliqué Sylvain Goyette, instructeur de la compétition avec Donald Boivin.

Une soixantaine de joueuses sont attendues dans la journée.



Pompier à la Ville de Sherbrooke, Eddy Dumas a capturé un impressionnant doré à l'issue d'une partie de pêche, dans la Beauce. Le doré mesure 29 pouces et quart et pèse huit livres et demi. Toute une prise!



Michel Morin

## Riche profil faunique en Estrie

La direction régionale de l'Estrie du MLCP vient de publier le «Profil faunique de la région administrative de l'Estrie», un volumineux

rapport de 250 pages qui se veut l'inventaire complet de la richesse faunique.

Produit par le Service de l'aménagement et de l'exploitation de la faune, ce vaste inventaire s'imposera comme un outil précieux pour les responsables de l'aménagement du territoire dans les municipalités régionales de comté de l'Estrie.

En résumé, la faune ichtyenne (poisson) de la région se caractérise par la dominance des truites et la présence généralisée d'espèces dites indésirables. On constate que les rivières et ruisseaux abritent davantage les populations de truites mouchetées et arc-en-ciel que les communautés qui vivent dans les lacs, lesquelles sont principalement constituées par la perchaude, la barbotte brune, l'omble de fontaine et l'achigan à petite bouche.

La grise est présente dans 16 lacs, alors que la saumon atlantique d'eau douce se retrouve dans trois lacs à touladi. Chez les espèces d'eau fraîche, le grand brochet et le doré jaune sont à la fois bien répartis et très recherchés des pêcheurs sportifs.

En Estrie, la grande faune est représentée par l'original, le chevreuil et l'ours noir. L'original est surtout présent dans l'est de la région mais en faible quantité. A noter qu'il est surexploité par la chasse dans la partie est de la région (zone 4).

Le chevreuil est présent sur tout le territoire et abonde particulièrement dans l'ouest de la région. La densité de cette espèce aurait presque atteint la capacité de support de l'habitat dans cette sous-région, tandis qu'il serait possible d'augmenter les densités ailleurs en Estrie.

L'ours noir est également présent partout en région. Toutefois, il est peu abondant et même rare dans la portion ouest du territoire. Les indicateurs de population laissent présager une exploitation maximale qui pourrait devenir une surexploitation compte tenu du prix très élevé de la vente des vésicules biliaires de cette espèce.

De son côté, la petite faune est représentée principalement par la gélinotte huppée (perdreux), le lièvre d'Amérique, le lapin à queue blanche et le pigeon biset. Certaines autres espèces ont été introduites, mais demeurent relativement rares, comme la perdrix grise et le faisan de chasse. Le dindon sauvage arrive actuellement en Estrie en provenance du sud. Il est également introduit dans certains secteurs

## Animaux à fourrure

Les animaux à fourrure sont représentés en Estrie par l'ensemble des espèces dont le piégeage est autorisé, sauf la belette pygmée. De plus, deux espèces sont très rares et très localisées. Il s'agit du lynx du Canada et de la martre d'Amérique, toutes deux confinées à l'extrême est du territoire. Le lynx roux est également une espèce très rare, mais dispersée sur tout le territoire.

## Tournoi de pêche

Le tournoi de pêche du lac Mégantic se tient cette fin de semaine, directement dans la ville de Lac-Mégantic.

Une multitude de prix seront remis aux amateurs qui auront fait les plus belles prises. Les organisateurs, qui ont relancé cet événement il y a quelques années, espèrent connaître autant de succès que l'an dernier.

Des activités pour toute la famille ont été prévues, de quoi satisfaire toute la population. En fin de semaine, Lac-Mégantic devient le lieu de rendez-vous.

## 76 ans

Chroniqueur à La Tribune pendant plusieurs années, J.B.S. (Joseph-Benoît Sirice) Huard a célébré cette semaine son 76e anniversaire de naissance.

Toujours en grande forme, l'ami Sirice a néanmoins ralenti quelque peu ses activités. On raconte que sa compagne, Marie Noël, a cependant de la difficulté à le suivre!

## Maisons d'enseignement

UN INVESTISSEMENT DANS VOTRE CARRIÈRE

### ÉTUDES À TEMPS PARTIEL EN ADMINISTRATION AUTOMNE 1991

#### Avantages

- acquisition d'outils modernes de gestion;
- acquisition d'une position compétitive sur le marché du travail;
- affiliation à des associations, corporations, institutions pour l'obtention de titres professionnels;
- activités pédagogiques reconnues, chaque programme conduisant à l'obtention d'un certificat ou du diplôme;
- possibilité de poursuivre des études de baccalauréat ou de maîtrise en administration des affaires;
- activités en soirée.

#### CERTIFICATS (1<sup>er</sup> cycle)

Administration des affaires  
Comptabilité de gestion  
Comptabilité financière

Gestion des ressources humaines  
Gestion du marketing

#### SHERBROOKE

- |         |   |
|---------|---|
| ADM 111 | Principes d'administration                      |
| CTB 111 | Introduction à la comptabilité                  |
| CTB 212 | Comptabilité financière I                       |
| CTB 301 | Éléments de fiscalité                           |
| CTB 334 | Droit corporatif                                |
| CTB 341 | Introduction à la fiscalité                     |
| CTB 354 | Systèmes d'information comptable                |
| CTB 453 | Vérification fondamentale                       |
| FEC 121 | Fondements économiques I                        |
| FEC 222 | Éléments de gestion financière                  |
| FEC 223 | Administration du crédit                        |
| FEC 231 | Principes de courtage immobilier                |
| GIS 112 | Éléments d'informatique                         |
| GIS 235 | Éléments de technologie informatique            |
| GRH 111 | Aspects humains des organisations               |
| GRH 221 | Gestion du personnel et relations industrielles |
| GRH 342 | Évaluation et formation                         |
| GRH 351 | Conventions collectives                         |
| MAR 221 | Marketing                                       |
| MAR 331 | Comportement du consommateur                    |
| MAR 464 | Gestion du réseau des ventes                    |
| MOG 101 | Mathématiques de gestion                        |
| MOG 222 | Statistique appliquée à la gestion              |

#### Information

SHERBROOKE: 819/821-7303  
Université de Sherbrooke  
Faculté d'administration  
Local A-201  
Local 203  
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1

GRANBY: 514/372-1524  
Collège de Granby  
Local A-201  
Case postale 12  
Granby (Québec) J2G 8E2

#### DIPLÔME (2<sup>e</sup> cycle)

- |         |                            |
|---------|----------------------------|
| ADM 711 | Management et organisation |
| FEC 721 | Gestion financière I       |
- GRANBY  
MOG 731 Méthodes analytiques de gestion  
FEC 741 Macro-économie
- DRUMMONDVILLE  
GRH 711 Aspects humains des organisations

#### Information

SHERBROOKE: 819/821-7333  
Université de Sherbrooke  
Faculté d'administration  
Local A1-336  
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1

GRANBY: 514/372-1524  
Collège de Granby  
Local A-201  
Case postale 12  
Granby (Québec) J2G 8E2

#### RENSEIGNEMENTS

Date limite d'admission: 15 juin 1991  
(On se procure la formule «demande d'admission» au Bureau du registraire ou aux adresses ci-dessus mentionnées.)  
Durée de la session: du 26 août au 20 décembre 1991  
Frais  
Admission 15 \$ pour l'ouverture du dossier (s'il y a lieu)  
Inscription 51,09 \$ le crédit, sur le campus  
53,34 \$ le crédit, hors campus

#### Crédits

Chaque activité comporte 3 crédits.  
Note: L'Université se réserve le droit de modifier les activités qui réuniront un nombre suffisant d'étudiants.

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

UN PAYS DE CONNAISSANCE

## 10 équipes à la Coupe Santé de tennis 1991 à Rock Forest

Rock Forest

Dix équipes participeront à la Coupe Santé 1991 de tennis qui se déroule aujourd'hui et demain sur les courts du Centre récréatif de Rock Forest.

Ce tournoi, présidé par Yvan Ruel, est la deuxième activité de la saison organisée par l'Association régionale de tennis de l'Estrie.

Les équipes se composent d'un minimum de cinq joueurs, dont une femme et le capitaine peut jouer également. Voici la composition des 10 équipes participantes:

CLSE: Maureen Quigg (capitaine), Denis Désilets, Gaston Dufour, Normand Laforme, Jacques Demers.  
CHUS: Conrad Grenier (capitaine), André Guay, Roberto Houle, Denis Bergeron, Jocelyne Cliche, Denis Ladouceur.

Cegep: Jean-Guy Chartier (capitaine), Jean Verrette, Yves Lawrie, Alain Desharnais, Bernard Baudiffier, Édith Langevin.

Secondaire: Pauline Lefebvre (capitaine), Pierre Champigny, André Lord, Jacques Noiseux, Denis Dumais, Lise Rouillard.  
CSS-Estrie: Yves D'Amboise (capitaine), Yvan Ruel, Gaston Poulin, Ginette Ménard, Yolande Bergeron, Jacques Lambert.

Gens d'affaires: Francine Baudiffier (capitaine), Richard Adam, Vincent Roselli, Frank Cameron, Marc Dumais, Alice Boivin.

Université de Sherbrooke: Gaston Stratford (capitaine), Jean-Pierre Dussault, Bernard Denault, Yvan Boivin, Monique Harvey, Yvan Duquette.

CMTS: André Desmarais (capitaine), Normand Lacasse (capitaine), Jean Bertrand, Daniel Désilets, Jacques Dubreuil, Ronald Fullum, Serge Lacoursière, Pierre Raymond, Jacques Lacroix, Diane Larochelle.

Centre hospitalier Hôtel-Dieu: Réal Dostie (capitaine), Robert Siméon, Jean-Claude Demers, Martine Arsenault, René Ruel, Suzanne Breton.

Centre hospitalier St-Vincent: Germain Bergeron (capitaine), Jean Thiabaudeau, Robert Fredette, André Perron, Marcel Cloutier, Raymonde Vaillancourt, Annette Michaud.

# MOTORISE TOUTE LA FAMILLE ET CELA A BIEN PEU DE FRAIS

<p>Pour les 14 ans et plus</p> <p>VELOMOTEUR SA-50L</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• moteur deux temps 49 cc refroidi par air forcé</li> <li>• très économique</li> </ul>	<p>Pour les 16 ans et plus</p> <p>VELOMOTEUR CH-80</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• moteur quatre temps 79,7 cc refroidi par air</li> <li>• démarreur électrique</li> </ul>	<p>Pour les parents</p> <p>VELOMOTEUR CH-250</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• moteur quatre temps refroidi par liquide</li> <li>• boîte automatique</li> </ul>
<p>AUSSI PEU QUE</p> <h2>1 100\$ t.t.p. en sus</h2> <p>Financement disponible</p>	<p>AUSSI PEU QUE</p> <h2>1 000\$ t.t.p. en sus</h2> <p>Financement disponible</p>	<p>AUSSI PEU QUE</p> <h2>2 000\$ t.t.p. en sus</h2> <p>Financement disponible</p>

let à approbation de crédit.

**HONDA**  
Produits  
Mécaniques

**L'AMLDENIS ET SON ÉQUIPE**

**HONDA**  
2, rue Queen, Lennoxville, 565-1376

## Le soccer plus populaire que jamais à Coaticook

Christian CARON Coaticook

Avec un nombre record de 390 joueurs, il n'est pas faux de dire que l'Association du soccer mineur de Coaticook est vivante plus que jamais en cette nouvelle saison 1991, laquelle a débuté cette semaine pour les équipes locales.

«C'est notre plus grosse année?» s'empresse de souligner Louis Deslauriers, coordonnateur du soccer mineur de Coaticook. L'an dernier, l'association regroupait effectivement un total de 345 joueurs.

En tout, les dirigeants du soccer mineur supervisent les activités de 21 équipes. Coaticook compte sur sept équipes inter-cités, 14 formations locales tandis que 10 proviennent de Compton. La municipalité de Compton a son propre terrain et les équipes (10) évoluent strictement à cet endroit. C'est néanmoins le soccer mineur de Coaticook qui assure le bon déroulement des activités dans ce secteur. A la fin de l'année, en séries éliminatoires, les équipes de Compton croisent le fer contre celles de Coaticook.

Toutes les catégories sont représentées: pré-atome, atome, pee wee, moustique, bantam et junior, et ce tant du côté masculin que du côté féminin.

«Ca fait beaucoup d'activités au parc municipal», prend soin d'indiquer Céline Dupont, présidente de l'organisme. En fait, il y a du soccer du lundi au jeudi au parc municipal. Il arrive même parfois que sept équipes soient sur les terrains en même temps. L'Association du soccer mineur possède effectivement trois terrains ainsi que des espaces requis pour les pré-atomes.

### Ouverture

Incidentement, c'était l'ouverture officielle cette semaine pour les équipes locales. Les équipes inter-cités sont quant à elles en action depuis deux semaines déjà.

Les dirigeants du soccer mineur ont donc profité des jours derniers pour procéder à l'inauguration officielle de leur chalet de service, situé à proximité des terrains. Un bâtiment de bon goût qui renferme une salle de réunion, une salle pour remiser l'équipement, le bureau de direction de même que des salles de bains.

La construction du chalet de service a été rendue possible grâce à l'apport financier du Club Lions de Coaticook, qui a contribué pour un montant de 13 000 \$. Qui plus est, ce sont des bénévoles qui ont réalisé les travaux en grande partie. La présidente Céline Dupont n'a pas manqué de remercier tout ce beau monde qui croit à la cause du soccer mineur à Coaticook.

# L'élite sherbrookoise de kayak coule à pic

André LAROCHE Sherbrooke

La toute-puissante élite de kayak du Club nautique de Sherbrooke est en train de couler à pic. Ses deux derniers athlètes de niveau international ont rangé leur pagaie cet hiver, ce qui a mis un terme à la belle époque du milieu des années 80.

En effet, Anne-Marie Lemaire et Kathy Létourneau ont décidé d'abandonner après avoir participé à un camp d'entraînement en Floride. Lemaire est blessée à l'adducteur du pouce, tandis que Létourneau a tout simplement décroché après sept ans d'investissement et d'efforts.

«Dans nos belles années, nous étions entre 20 et 25 rameurs sur l'eau en même temps pour s'entraîner», se rappelle David Blanchette, qui a participé à l'épreuve du marathon au championnat du monde de kayak, en Angleterre en 1988.

A une certaine époque, quatre athlètes sherbrookoises faisaient partie de l'équipe nationale du Canada, tandis que l'équipe élite québécoise était formée au trois quarts par le Club nautique de Sherbrooke.

«Nous ne nous sommes pas préoccupés de former une relève», déplore Blanchette. «Alors que chacun est parti pour un emploi ou pour les études, l'équipe s'est désintégrée peu à peu.»

### Former la relève

Aujourd'hui entraîneur-chef du club, David Blanchette s'efforce de recruter des jeunes entre 10 et 16 ans afin de rebâtir l'équipe de compétition. Cet hiver, le club a fait l'achat d'un canot de guerre en vue de l'initiation et de l'entraînement.

«C'est plaisant de s'entraîner là-dedans. L'équipage se compose de 14 pagayeurs et d'un avironneur en arrière. Cet achat va nous permettre d'aller chercher de gros groupes», affirme-t-il.

Entre-temps, Blanchette compte sur trois jeunes kayakistes de classe bantam et midjet pour refaire la réputation de Sherbrooke dans la province. «Ils possèdent de bonnes chan-

ces de se rendre au championnat de l'Est du Canada.

«Cela fait tout drôle de parler de l'Est du Canada, lorsqu'on voit une ancienne athlète du Club, Caroline Brunet, disputer des compétitions en Europe avec l'équipe du Canada. Elle a déjà battu la championne du monde trois fois depuis l'ouverture de la saison», ajoute Blanchette.

### Journée «porte ouverte»

L'entraîneur-chef compte donc sur la journée «porte ouverte» pour former la nouvelle base du club, et pour maintenir l'imposant nombre de membres inscrits aux programmes d'initiation et de conditionnement physique.

«La demande est croissante, contrairement à la planche à voile. Une personne désireuse de se mettre en forme retire les mêmes avantages qu'au work-out. Sauf que nous sommes au plein air et les risques de blessure aux articulations sont minimes», explique Blanchette.

Nouveauté cette année: le club offre un camp de jour d'une semaine pendant l'été. Les moniteurs initient les enfants au kayak, au canot, à la voile et la planche à voile. «Tous les moniteurs sont des anciens rameurs de compétition, donc très qualifiés», précise-t-il.

La journée «porte ouverte» a lieu aujourd'hui à compter de 13h. Tout le monde pourra essayer les embarcations et une démonstration sera donnée à 16h par les moniteurs. Un souper gratuit, hot-dog et bière, est prévu à 17h.



Photo La Tribune, Stéphane Lemire  
L'entraîneur-chef du club nautique de Sherbrooke, David Blanchette, accompagné ici du moniteur Mario Beaudoin, tente de recruter de jeunes athlètes pour rebâtir l'équipe de compétition.

**Les Entreprises Jacques Charbonneau**  
(J. CHARBONNEAU SPORTS)  
VENTE ET SERVICE MOTEURS HORS-BORD  
SPECIALITY BOAT MFG.

Modèle Voyageur L.E.  
Le meilleur au meilleur prix

**PRINCECRAFT**  
Springboat

**OUVERT**  
Lun au ven: 9h à 20h  
Samedi: 9h à 16h

Mise au point  
Vente et service  
Moteur

120 ch. du Juge, St-Denis de Brompton Qc. JOB 2PO  
Tél: (819) 846-2240

# GRATIS\*

## GLAD

### sacs à ordures

Voici l'occasion de mettre à profit vos bons Petro-Canada. Rappelez-vous que chaque livret contient:

- 8 bons donnant droit chacun à un paquet de 4 sacs à ordures Glad, soit à un total de 32 sacs de qualité.
- Vous pouvez ainsi économiser jusqu'à 8 \$.\*

\*D'après le prix de détail conseillé de 2,69 \$ pour 10 sacs à ordures.

Si vous n'avez pas reçu votre livret de bons, téléphonez-nous sans frais au 1 800 668-0222 (communications en français) ou au 1 800 668-0220 (communications en anglais).

\* 4 sacs à ordures avec un bon et à l'achat d'au moins 25 litres de n'importe quelle essence sans plomb Maximum.



\* Marque de commerce de Petro-Canada - Trademark

-GLAD- est une marque de commerce utilisée en vertu d'une licence par FIRST BRANDS INDUSTRIES CORPORATION

**LOUER POUR**

Téléviseur 14"	19.95	14.95
		par mois
Téléviseur 14"		24.95
contrôle à distance		par mois
Téléviseur 20"	24.95	19.95
		par mois
Téléviseur 20"		29.95
contrôle à distance		par mois
<b>Écran géant \$100 par jour</b>		
Vidéo VHS	34.95	29.95
		par mois
Caméra vidéo VHS	sur semaine	fin de sem
	34.95	49.95
"Mixer" 1 jour	15.95	39.95
Magnétocassettes 1 jour	10.95	24.95
Ampli 1 jour	25.95	69.95
Micro 1 jour	10.95	24.95
Table tournante 1 jour	10.95	24.95

**ACHETER**

**G. DOYON TV SON**  
1112 Conseil, Sherbrooke  
565-3177, 562-7886

# Petites annonces

La Tribune

Dès 8 h 30 jusqu'à 16 h 30\*

564-0999

\* avant 16h00 pour publication le lendemain (petites annonces seulement)

**Suite des petites annonces de la page: C-14**

**À Judith Richardson**  
PRENEZ AVIS qu'une demande concernant le logement situé au 100 London, Sherbrooke, Qué., a été déposée contre vous à la Régie du logement au 740 Galt Ouest, Sherbrooke, Bureau 105.  
L'audition aura lieu le 6 juin 1991 à 9h45 heures au 740 Galt Ouest, Sherbrooke, Bureau 105.  
**REQUÉRANTE:**  
Murielle Jacques  
29771

**ENCAN à 7h00**  
chez  
**LUCIEN HOULE**  
R.R.W. ch. Val Estrie  
Waterville  
**837-3041**  
29751

**AVIS LEGAL**  
AVIS est par les présentes donné en vertu de l'article 31 de la Loi des Pouvoirs Spéciaux des Corporations (L.R.Q. 1977, c. P-16) que la garantie créée par l'acte de fiducie, d'hypothèque, de nantissement et de gage consenti par 2623-2207 Québec Inc. en faveur de La Compagnie Sherbrooke Trust dév. de La Me Armand Bolduc, notaire, en date du 27 juillet 1990, et dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Sherbrooke le 30 juillet 1990 sous le numéro 390779 et au bureau d'enregistrement de Montréal le 3 août 1990 sous le numéro 4307878, est devenu exécutoire.  
**DATÉ DE MONTRÉAL,**  
ce 29ième jour de mai 1991.  
**RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARÉ & CIE**  
Mandataire de La Compagnie Sherbrooke Trust en sa qualité de fiduciaire pour les débiteurs d'obligations de 2623-2207 Québec Inc.  
Tour de la Banque Nationale  
600, rue de la Gauchetière ouest,  
bur. 1900  
Montréal, Québec H3B 4L8  
Tél.: (514) 875-8770

**AVIS PUBLIC**  
CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE ST-FRANÇOIS  
COUR PETITES CREANCES  
NO. 450-32-000583-914  
MONIQUE GAGNÉ et NOR-  
MAND LANAHAAN  
Partie demanderesse  
-vs-  
ROGER PLOURDE  
Partie défenderesse  
Le 11 juin 1991 à 14 h 00, au  
2018, rue Goyette, app. 207,  
ASCOT CANTON, QC, district  
de St-François, sera vendu par  
autorité de Justice les biens et  
effets de: ROGER PLOURDE, saisi  
en cette cause, consistant en:  
Un GMC gris et blanc, 1986, nu-  
méro plaque HAF 783.  
Condition: argent comptant  
et/ou chaque visé.  
Rock Guertin, huissier  
(819) 569-8259, 562-6988  
Proteau, Côte & Associés  
HUISSIERS  
209, rue Belvédère nord  
Sherbrooke, Qc  
J1H 4A7  
29798-1er juin

**AVIS PUBLIC**  
CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE ST-FRANÇOIS  
COUR PETITES CREANCES  
NO. 450-32-000539-911  
Le Greffier pour André Ouellette  
Partie demanderesse  
-vs-  
Pierrette Trépanier  
Partie défenderesse  
Le 12 juin 1991 à 10 h 00, au  
1686, rue Ledoux, app. 1, AS-  
COT CANTON, QC, district de  
St-François, seront vendus par  
autorité de Justice les biens et  
effets de: Pierrette Trépanier,  
saisie en cette cause, consistant  
en:  
Une automobile Mercury Topaz  
1984, rouge, numéro série  
2MEB75R7EB63820, nu-  
méro plaque NVW 876; un tour  
micro-ondes Sony blanc.  
Condition: argent comptant  
et/ou chaque visé.  
Rock Guertin, huissier  
(819) 569-8259, 562-6988  
Proteau, Côte & Associés  
HUISSIERS  
209, rue Belvédère nord  
Sherbrooke, Qc  
J1H 4A7  
29796-1er juin

**Normand Bourque Syndic Ltée**  
Dans l'affaire de la faillite de:  
DENIS ST-AMANT (217-948-413) Rentier et  
MARIE-REINE ST-AMANT (257-317-768)  
Ménagère, domiciliés et résidant au 91, Che-  
min du Barrage, St-François-Xavier, Québec,  
JOB 2V0.  
DÉBITEURS  
AVIS est par les présentes donné que Denis St-Amant et  
Marie-Reine St-Amant ont fait cession de leurs biens le  
23ème jour de mai 1991 et que la première assemblée  
des créanciers sera tenue le 13ème jour de juin 1991, à  
10:30 A.M. au Bureau de Normand Bourque Syndic Ltée,  
111, rue King Ouest, Bureau 302, Sherbrooke, Québec,  
J1H 1P5.  
Ce 29ème jour de mai 1991.  
**NORMAND BOURQUE C.A. SYNDIC**  
Bureau du 111 King ouest, suite 302  
Sherbrooke, Québec, J1H 1P5 29761  
12025, 1re AVENUE, ST-GEORGES EST, BEAUCE.

**Besoin d'aide?**

<b>Face au buveur problème</b> <b>AL-ANON</b> te tend la main Tél.: 567-2164	<b>ALCOOLIQUE</b> <b>ANONYMES</b> 564-0070	<b>FOYER J.P. CHASSON</b> Service gratuit pour alcoolisme et toxicomanie 821-2500
<b>AUBERGE L'ESPOIR D'ORFOND</b> Problèmes de dépendance? Alcool, pilules, drogues Centre de réhabilitation pour alcooliques et toxicomanes (819) 868-2188	<b>COOPÉRATIVE DE</b> <b>L'ENTRAIDE DIABÉTIQUE</b> <b>DE L'ESTRIE</b> Des diabétiques au service des diabétiques 823-1111	<b>Association des hypoglycémiques</b> de l'Estrie Service d'aide aux personnes qui souffrent de la baisse de sucre dans le sang Une attention, un appui Le 297-2405
<b>L'ESCALE</b> Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants 569-3611	<b>LE SEUIL de</b> <b>L'ESTRIE Inc.</b> Service d'aide aux hommes en difficulté de couple. 821-2420	<b>COMITE ACTION-FAMILLE</b> <b>ESTRIE</b> Médiation pour couples désirant se séparer à l'amiable 823-6951
<b>RAME</b> Réseau d'appui aux familles multiproblématiques de l'Estrie 505 Prospect, App. 4 Tél.: (819) 822-3451	<b>LES AMIS</b> <b>COMPATISSANTS</b> Un service d'aide aux personnes qui souffrent de la dépendance à la suite de leur alcoolisme André Mongeau, 563-3469 Relaisée Barrette, 565-9815	<b>LA PAROLIÈRE</b> Un service d'accueil, d'entraide et de soutien aux femmes (819) 569-0140
<b>S.O.S. GROSSESSE</b> Service spécialisé d'aide au couple et de soutien aux femmes qui souffrent de la grossesse précoce et à la femme qui vit avec une grossesse non désirée Tél.: 822-1181	<b>VILLA</b> <b>MARIE-CLAIRE</b> Assistance maternité 563-1622	<b>Secours et Vie</b> Information de la grossesse et l'accouchement à la femme enceinte Tél.: 822-1181
<b>ELIXIR</b> Prévention auprès des femmes de abus d'alcool et de médicaments psychotropes. 562-5771	<b>OUTREMANEGEURS</b> 567-7656	<b>L'ÉPILESIE TE CONCERNE</b> <b>APPELLE L'ASSOCIATION</b> <b>ÉPILESIE ESTRIE INC.</b> 822-3217
<b>CARRIQUOY INTERVENTION</b> <b>SUICIDE 584-1884</b> Service d'intervention téléphonique confidentiel 7 jours semaine - 24 h	<b>ASSOCIATION</b> <b>DES DIABÉTIQUES</b> <b>DE L'ESTRIE INC.</b> 565-1211	<b>AGROPHOBIE</b> <b>L'Autre-Rive</b> 564-0676
<b>LA CORDEE</b> Traitement de jour Régénération sociale Problèmes psychologiques ou émotionnels 565-1225	<b>LA MÉRIDienne</b> Maison d'hébergement pour femmes victimes de violence et leurs enfants (819) 877-3050	<b>APAMM-ESTRIE</b> Association des Parents et Amis des Malades Mentaux de l'Estrie 1 (819) 563-1363

**ENCAN D'ANTIQUITÉS**  
Dimanche, le 9 juin  
1991 à 11 h a.m., à la  
Salle d'Encan au 247,  
rue Granby à BRO-  
MONT, Sortie 74 de  
l'autoroute des Cantons  
de l'Est.  
SERONT VENDUS: très belle  
lampe art déco avec person-  
nage de femme 6 pi; petit piano  
très propre; beau poêle à bois  
avec applique; camay tête; fer-  
mes avec tulle; beau mobi-  
lier de salon avec tête de terre;  
mobilier de salle à manger 10  
morceaux en chêne; mobilier de  
chambre «Victorien» avec des-  
sus en marbre et autres modè-  
les; 2 secrétaires roll top; cau-  
seuse et chaises victoriennes;  
plusieurs beaux tapis (lunettes,  
d'entrée; gramophone; mobi-  
lier avec 20 tiroirs; plusieurs bu-  
reaux; bahut victorien décoré  
fruits, dessus en marbre et  
autres; route de bateau; table  
ronde avec 6 chaises en chêne;  
bahut et vaisselier à vitres bon-  
nées en chêne à pattes de lion;  
table décorative; miroir; comp-  
tor; chaises droites et berçantes  
«press back»; horloge grand-  
père; glacière; plusieurs grosses  
et petites statues; tables dé-  
coratives; bibliothèque démon-  
table; harmonium; secrétaire;  
cadres; balance; lampe sur pied  
«Crystal»; accordéon; valise; 2  
mobilier de salon en rotin; lus-  
tre; horloge; armoire; table de  
réfectoire environ 8 pi; beau-  
coup d'autres meubles de style;  
beaucoup de vaisselle venant  
d'un collectionneur; très beau  
service de vaisselle 12 person-  
nes «Fleur Bleue»; courtoisette;  
argenterie; plateau; assiettes  
décoratives; beaucoup de nap-  
pes; centres; calendriers; hor-  
loges, etc., etc. Ceci n'est  
qu'une liste partielle.  
Condition: comptant ou chaque  
visé.  
Cantine sur les lieux.  
Pour informations de cet encan  
ou si vous désirez faire encan,  
adressez-vous avec confiance à:  
Jean-Guy Gélinaud  
encanteur  
247, rue Granby, Bromont  
Qc, tél.: 534-2414  
ENCAN  
A commission de meubles anti-  
ques et modernes à tous les  
mardi soirs à la Salle d'Encan  
au 247, rue Granby à BRO-  
MONT.  
29586-1er juin

**AVIS PUBLIC**  
Avis est donné aux citoyens de la ville de  
Bromptonville, que le conseil municipal a  
adopté à son assemblée spéciale du 13 mai  
1991, les règlements suivants:  
- #575 Plan d'urbanisme  
- #576 Zonage  
- #577 Lotissement  
- #578 Construction  
- #579 Émission de permis de construction  
Que le règlement numéro 580 concernant  
les permis et certificats, a été adopté par le  
conseil le 27 mai 1991.  
Que toutes personnes intéressées peuvent  
consulter lesdits règlements en se pré-  
sant à l'Hôtel de Ville au 133, rue Laval,  
sur les heures de bureau.  
Le Directeur Général et  
Secrétaire-trésorier  
Michel Dupont, B.A.A., O.M.A. 29776-1er juin

**AVIS PUBLIC**  
PROCÉDURE  
D'ENREGISTREMENT  
DES PERSONNES  
HABILES À VOTER  
**RÈGLEMENT NUMÉRO 676 «ÉGOUT LOCAL**  
- BELVÈDÈRE HEIGHTS»  
Aux personnes habiles à voter ayant le droit  
d'être inscrites sur la liste référendaire du  
secteur Belvédère Heights dont une description  
détaillée et un croquis sont contenus  
plus loin dans l'avis:  
**AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT:**  
1. Lors d'une séance tenue le lundi, 27 mai  
1991, le conseil a adopté le règlement  
numéro 676 intitulé «Égout local - Belvé-  
dère Heights». L'objet de ce règlement  
est de décréter les travaux de construc-  
tion d'un réseau d'égout local dans le  
secteur Belvédère Heights et un emprunt  
de cent-cinquante-quatre-mille dollars  
(154 000.00\$) pour en défrayer le coût.  
2. Les personnes habiles à voter ayant le  
droit d'être inscrites sur la liste référen-  
daire du secteur peuvent demander que  
ce règlement fasse l'objet d'un scrutin  
référendaire en inscrivant leurs nom,  
adresse et qualité et en y apposant leur  
signature dans un registre ouvert à cette  
fin.  
3. Ce registre sera accessible de 9 h 00 à  
19 h 00, le lundi 10 juin 1991, à l'Hôtel  
de Ville d'Ascot situé au 600, rue Thi-  
bault.  
4. Le nombre de demandes requis pour  
qu'un scrutin référendaire soit tenu est  
de 14. Si ce nombre n'est pas atteint, le  
règlement sera réputé approuvé par les  
personnes habiles à voter.  
5. Le résultat de la procédure d'enregistre-  
ment sera annoncé à l'Hôtel de Ville  
d'Ascot, le 10 juin 1991 à 19 h 05.  
6. Le règlement peut être consulté à l'Hôtel  
de Ville, 600, rue Thibault, pendant les  
heures régulières d'ouverture de bureau.  
**CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE**  
**HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE**  
**INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDIAIRE DU**  
**SECTEUR:**  
1. Condition générale à remplir le 27 mai  
1991.  
Être soit domicilié dans ce secteur, soit  
propriétaire d'un immeuble situé dans ce  
secteur, soit occupant d'une place d'affaires  
située dans ce secteur.  
2. Condition supplémentaire, particulière  
aux personnes physiques, à remplir le 27  
mai 1991:  
Être majeur et de citoyenneté cana-  
dienne.  
3. Condition supplémentaire particulière aux  
copropriétaires indivis d'un immeuble et  
aux occupants d'une place d'affaires:  
Être désigné, au moyen d'une procuration  
signée par la majorité de ceux-ci, comme  
le seul des copropriétaires ou des occu-  
pants qui a le droit d'être inscrit sur la  
liste référendaire à titre de propriétaire de  
l'immeuble ou d'occupant de la place  
d'affaires. (Note: Un copropriétaire ou un  
occupant n'a pas à être désigné s'il est  
par ailleurs qualifié à titre de personne  
domiciliée, de propriétaire unique d'un  
immeuble ou d'occupant unique d'une  
place d'affaires).  
Condition d'exercice du droit à  
l'enregistrement d'une personne morale:  
Désigner par une résolution, parmi ses mem-  
bres, administrateurs ou employés, une  
personne qui, le 27 mai 1991, et au moment  
d'exercer ce droit, est majeure et de citoyen-  
neté canadienne.  
Description et croquis du secteur:  
Ce secteur de Belvédère Heights est situé à  
l'intersection de la rue Belvédère et du che-  
min Haskell Hill, incluant plus particulière-  
ment les rues ou parties des rues suivantes:  
- rue des Cèdres (en entier)  
- rue Maple (en entier)  
- rue Park (en entier)  
- rue Belvédère (numéros civiques 3400 à  
3466)  
- chemin Haskell Hill (à partir de la rue  
Belvédère direction est sur une longueur ap-  
proximative de 220 mètres, incluant en au-  
tres, les numéros civiques 585 à 649).

**Normand Bourque Syndic Ltée**  
SYNDICS GESTIONNAIRES  
**EN MATIÈRE DE FAILLITE**  
**AVIS DE VENTE PAR SOUMISSION**  
Avis vous est par les présentes donné que les soumissions cachetées seront  
recues au bureau du syndic soussigné, jusqu'à 15:00 heures MERCREDI le 12  
JUN 1991, pour l'achat des actifs suivants à savoir:  
**LOT NO 1:** Un inventaire de vêtements et articles de sports tel que skis,  
hockeys, bâtons de baseball, accessoires de plein-air, etc.  
VALEUR APPROXIMATIVE: \$25 000.00  
**LOT NO 2:** Un lot d'équipement tel que machine à aiguiser les patins, machine à  
tuner les skis, caisse enregistreuse Kingston, calculatrice Sharp, support  
à bicyclette, classeurs, perceuse Milwaukee et Black & Decker,  
600 cintres en plastique blanc, établi, système anti-voil, présentoir à  
ski, bancs d'essayage, divers supports et présentoirs, etc.  
VALEUR APPROXIMATIVE: \$25 000.00  
**CONDITION SPÉCIALE**  
Toutes les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé équiva-  
lent de 15% de votre soumission et porter au recto de l'enveloppe la mention:  
«SOUMISSION RE: 2644-0859 Québec Inc.»  
**INSPECTION DES ACTIFS**  
Une visite sera possible MERCREDI le 5 juin 1991 entre 13 H 00 et 16 H 00  
en vous rendant au 910 Principale ouest, Magog, P.Q.  
**AUTRES CONDITIONS ET RÉSERVES SE RAPPORTANT**  
**À LA VENTE DES BIENS**  
Outre les modalités et conditions de vente ci-haut mentionnées, les actifs ci-  
haut décrits sont offerts en vente aux conditions prévues au paragraphe 8 de  
l'article 114 des règles sur la faillite, dont copie est disponible lors de la visite  
d'actifs ou sur demande au bureau du syndic soussigné. Il est de la responsa-  
bilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.  
**OUVERTURE DES SOUMISSIONS**  
Les soumissions seront ouvertes au bureau du syndic 111 King ouest, suite  
302, Sherbrooke, Qc, J1H 1P5, MERCREDI le 12 juin 1991 à 15:00 heures.  
Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions.  
Pour renseignements supplémentaires, n'hésitez pas à communiquer avec  
Mme Linda Lemieux au numéro suivant: (819) 564-1310.  
**Daté de Sherbrooke, ce 29ième jour de mai 1991.**  
**NORMAND BOURQUE SYNDIC LTÉE**  
111, rue King ouest #302  
Sherbrooke, P.Q.  
J1H 1P5 29779-1er juin

**Normand Bourque Syndic Ltée**  
SYNDICS GESTIONNAIRES  
**AVIS DE VENTE PAR SOUMISSION**  
**POUR UNE INSTITUTION FINANCIÈRE**  
Avis vous est par les présentes donné que les soumissions cachetées seront recues au bu-  
reau de l'agent soussigné, jusqu'à 14:30 heures JEUDI le 20 juin 1991, pour l'achat des  
actifs suivants à savoir:  
**LOT NO 1:** Un lot d'ordinateurs tels que ordinateur Epson Equity, Epson Apex, Hewlett, clai-  
ers, écrans, imprimantes, dactylo électronique, photocopieur Toshiba, tables  
etc.  
VALEUR APPROXIMATIVE: \$20 000.00  
**LOT NO 2:** Équipements de bureau comprenant divers modèles de bureaux, classeurs, éta-  
gères, chaises, tables, tablettes, paravents etc.  
VALEUR APPROXIMATIVE: \$5 000.00  
**LOT NO 3:** Inventaire de pièces et accessoires divers tels que pièces électroniques variées,  
tournevis électrique, bobines de fil électrique, prise multiples etc.  
VALEUR APPROXIMATIVE: \$2 000.00  
**LOT NO 4:** Camionnette Ford 1989, modèle Aëstarat, rouge # série 1FM-  
CA11V0KZP44482 +/- 89 000 KM VALEUR APPROXIMATIVE: \$12 000.00  
**CONDITION SPÉCIALE**  
Toutes les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé équivalent de 15% de  
votre soumission et porter au recto de l'enveloppe la mention: «SOUMISSION RE: ORCA  
INC.»  
L'agent n'est pas tenu d'accepter la plus élevée ni quelque soumission que ce soit.  
Toute offre globale devra contenir une offre par lot.  
Les soumissions seront acceptées en présumant que le soumissionnaire a examiné les biens  
offerts en vente, s'est lié entièrement sur son examen et enquête et aucune garantie n'est  
offerte quant à la quantité et la qualité.  
À moins d'indication contraire clairement énoncée dans la soumission, toute taxe s'appli-  
quant à ladite vente sera en son prix de soumission.  
Advenant le cas où le soumissionnaire ne peut donner suite à sa soumission acceptée, le  
dépôt sera confisqué à titre de dommage-intérêts.  
**INSPECTION DES ACTIFS**  
Une visite sera possible JEUDI le 6 juin 1991 entre 9H00 et 16H00 en vous rendant au  
2525, rue Roy, Sherbrooke, P.Q. pour les lots 1 à 3 et pour le lot numéro 4 en vous rend-  
ant Chez Precision Acura au 4900, Boul. Bourque, Rock Forest, P.Q.  
**OUVERTURE DES SOUMISSIONS**  
Les soumissions seront ouvertes au bureau de l'agent 111 King ouest, suite 302, Sher-  
brooke, Qc, J1H 1P5, JEUDI le 20 juin 1991 à 14:30 heures. Les soumissionnaires sont  
invités à assister à l'ouverture des soumissions. Pour renseignements supplémentaires,  
n'hésitez pas à communiquer avec Mme Linda Lemieux au numéro suivant: (819) 564-  
1310.  
Daté de Sherbrooke, ce 29ième jour de mai 1991.  
**NORMAND BOURQUE SYNDIC LTÉE**  
111, rue King ouest #302  
Sherbrooke, P.Q.  
J1H 1P5 29781-1er juin

**Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.**  
**AVIS DU SYNDIC DE VENTE PAR SOUMISSION**  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
**GISELÈ GAUTHIER ET GISELÈ BENOT**  
Des soumissions cachetées indiquant au recto le nom de la  
faillite, accompagnées d'un dépôt en monnaie légale du  
Canada ou par chèque visé, fait à l'ordre de Raymond,  
Chabot, Fafard, Gagnon Inc., représentant 15% à titre  
d'arrhes du montant de la soumission, seront reçues au  
bureau du syndic, jusqu'au jeudi le 13 juin 1991 à 14 h  
et les soumissionnaires sont invités à son bureau à  
Drummondville pour l'ouverture des soumissions, qui  
aura lieu dès l'expiration du délai ci-haut fixé, pour  
l'achat de l'élément d'actif suivants:  
**DESCRIPTION DES BIENS**  
Lot 1 Immeuble comprenant:  
terrain de 100pi x 80 pi  
chalet de 20 pi x 16 pi environ  
sur 1 étage avec chauffage au bois et remise  
de 8 pi x 16 pi avec électricité  
Évalué à 14 000.00 \$  
**INSPECTION DES BIENS**  
L'élément d'actif pourra être examiné au Domaine  
Lampron, Rang de la Rivière, St-Lucien, Québec, jeudi  
le 6 juin 1991 de 13:30 h à 16:30 h.  
Pour de plus amples informations s'adresser à M.  
Léandre Manseau au bureau du syndic.  
**CONDITIONS ET RÉSERVES**  
**SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS**  
Les conditions et réserves se rapportant à la vente des  
biens peuvent être obtenues lors de l'inspection des  
biens ou au bureau du syndic. Ces conditions et  
réserves font partie intégrante de l'appel des soumissions  
et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire  
d'en obtenir copie.  
SHERBROOKE, Québec ce 21 mai 1991  
**RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.,**  
Syndic  
(Yves Guay, responsable de l'actif)  
Bureau:  
915, boul. St-Joseph, 2e étage  
DRUMMONDVILLE, Québec (J2C 2C4)  
Téléphone: (819) 477-9383, (819) 563-2166

**Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.**  
**AVIS DU SYNDIC DE VENTE PAR SOUMISSION**  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
Des soumissions cachetées indiquant au recto le nom de la  
faillite, accompagnées d'un dépôt en monnaie légale du  
Canada ou par chèque visé, fait à l'ordre de Raymond,  
Chabot, Fafard, Gagnon Inc., représentant 15% à titre  
d'arrhes du montant de la soumission, seront reçues au  
bureau du syndic, jusqu'au vendredi le 7 juin 1991 à 14 h  
et les soumissionnaires sont invités à son bureau à  
Sherbrooke pour l'ouverture des soumissions, qui  
aura lieu dès l'expiration du délai ci-haut fixé, pour  
l'achat par lot séparément des éléments d'actif suivants:  
**DESCRIPTION DES BIENS**  
**ALAIN ROBERGE:**  
Lot 1 Automobile BMW 1987, modèle 528E air  
climatisé, toit ouvrant électrique, radio AM/FM  
cassettes, portières, vitres et miroirs à  
commande électrique. Transmission  
automatique, couleur Bourgogne, 73 600 KM  
Évalué à 17 000.00 \$  
**HENRI-PAUL MERCIER:**  
Lot 2 Jeep Cherokee 1988, V.6, modèle Laredo,  
4 roues motrices, radio AM/FM cassettes,  
Transmission automatique, couleur bleu,  
44 800 KM  
Évalué à 11 000.00 \$  
**INSPECTION DES BIENS**  
Les éléments d'actifs pourront être examinés au Garage  
Réjean Ruel, 80, rue Des Grandes Fourches nord,  
Sherbrooke, mardi, le 4 juin 1991 de 13:30 h à  
16:30 h et pour le lot 2 au bureau du syndic de  
Sherbrooke, mardi, le 4 juin 1991 de 13:30 h à  
16:30 h.  
Pour de plus amples informations s'adresser à M.  
Pierre Guay au bureau du syndic.  
**CONDITIONS ET RÉSERVES**  
**SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS**  
Les conditions et réserves se rapportant à la vente des  
biens peuvent être obtenues lors de l'inspection des  
biens ou au bureau du syndic. Ces conditions et  
réserves font partie intégrante de l'appel des soumissions  
et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire  
d'en obtenir copie.  
SHERBROOKE, Québec ce 21 mai 1991  
**RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.,**  
Syndic  
(Yves Guay, responsable de l'actif)  
Bureau:  
108, rue Wellington nord, bureau 300  
SHERBROOKE, Québec (J1H 5B8)  
Téléphone: (819) 563-2166

**Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.**  
**AVIS DU SYNDIC DE VENTE PAR SOUMISSION**  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
Des soumissions cachetées indiquant au recto le nom de la  
faillite, accompagnées d'un dépôt en monnaie légale du  
Canada ou par chèque visé, fait à l'ordre de Raymond,  
Chabot, Fafard, Gagnon Inc., représentant 15% à titre  
d'arrhes du montant de la soumission, seront reçues au  
bureau du syndic, jusqu'au vendredi le 7 juin 1991 à 14 h  
et les soumissionnaires sont invités à son bureau à  
Sherbrooke pour l'ouverture des soumissions, qui  
aura lieu dès l'expiration du délai ci-haut fixé, pour  
l'achat par lot séparément des éléments d'actif suivants:  
**DESCRIPTION DES BIENS**  
**MICHEL LOISELLE:**  
Lot 1 Motocyclette Honda GL1200  
Modèle Goldwing Interstate  
1984, couleur noire 80 000 km  
Évalué à 3 000.00 \$  
**LINDA CAMPBELL:**  
Lot 2 Ordinateur Macintosh Plus  
avec disque dur,  
20 meg  
et imprimante Image Writer II  
Évalué à 2 400.00 \$  
**INSPECTION DES BIENS**  
Les éléments d'actifs pourront être examinés pour le lot  
1 au Garage Réjean Ruel, 80, rue Des Grandes Fourches  
nord, Sherbrooke, mardi, le 4 juin 1991 de 13:30 h à  
16:30 h et pour le lot 2 au bureau du syndic de  
Sherbrooke, mardi, le 4 juin 1991 de 13:30 h à 16 h 30.  
Pour de plus amples informations s'adresser à M.  
Pierre Guay au bureau du syndic.  
**CONDITIONS ET RÉSERVES**  
**SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS**  
Les conditions et réserves se rapportant à la vente des  
biens peuvent être obtenues lors de l'inspection des  
biens ou au bureau du syndic. Ces conditions et  
réserves font partie intégrante de l'appel des soumissions  
et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire  
d'en obtenir copie.  
SHERBROOKE, Québec ce 21 mai 1991  
**RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.,**  
Syndic  
(Yves Guay, responsable de l'actif)  
Bureau:  
108, rue Wellington nord, bureau 300  
SHERBROOKE, Québec (J1H 5B8)  
Téléphone: (819) 563-2166

**Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.**  
**AVIS DU SYNDIC DE VENTE PAR SOUMISSION**  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
**PIERRE BERNIER**  
Des soumissions cachetées indiquant au recto le nom de la  
faillite, accompagnées d'un dépôt en monnaie légale du  
Canada ou par chèque visé, fait à l'ordre de Raymond,  
Chabot, Fafard, Gagnon Inc., représentant 15% à titre  
d'arrhes du montant de la soumission, seront reçues au  
bureau du syndic, jusqu'au mardi le 11 juin 1991 à 14 h  
et les soumissionnaires sont invités à son bureau à  
Sherbrooke pour l'ouverture des soumissions, qui  
aura lieu dès l'expiration du délai ci-haut fixé, pour l'achat en  
bloc par lot séparément des éléments d'actif suivants:  
**DESCRIPTION DES BIENS**  
Lot 1 Balance Toledo et étiquetteuse  
Évaluées à 4 000.00 \$  
Lot 2 Équipement et installation comprenant:  
compresseur, hotte, friteuse, robot-coupe,  
wok, etc.  
Évalués à 12 770.00 \$  
**INSPECTION DES BIENS**  
Les éléments d'actifs pourront être examinés au 76-B,  
rue Principale Sud, Windsor, Québec, mercredi, le 5  
juin 1991 de 13:30 h à 16:30 h et copie de l'inventaire  
pourra être obtenue moyennant paiement d'un droit.  
Pour de plus amples informations s'adresser à M.  
Léandre Manseau au bureau du syndic.  
**CONDITIONS ET RÉSERVES**  
**SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS**  
Les conditions et réserves se rapportant à la vente des  
biens peuvent être obtenues lors de l'inspection des  
biens ou au bureau du syndic. Ces conditions et  
réserves font partie intégrante de l'appel des soumissions  
et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire  
d'en obtenir copie.  
SHERBROOKE, Québec ce 24 mai 1991  
**RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.,**  
Syndic  
(Yves Guay, responsable de l'actif)  
Bureau:  
108, rue Wellington nord, bureau 300  
SHERBROOKE, Québec (J1H 5B8)  
Téléphone: (819) 563-2166

**Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.**  
**AVIS DU SYNDIC DE VENTE PAR SOUMISSION**  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:  
**SERGE BRETON ET MANON DESCHAMPS**  
Des soumissions cachetées indiquant au recto le nom de la  
faillite, accompagnées d'un dépôt en monnaie légale du  
Canada ou par chèque visé, fait à l'ordre de Raymond,  
Chabot, Fafard, Gagnon Inc., représentant 5% pour le  
lot 1 et de 15% pour les lots 2 et 3, à titre d'arrhes du  
montant de la soumission, seront reçues au bureau du  
syndic, jusqu'au vendredi le 7 juin 1991 à 15 h 30 et les  
soumissionnaires sont invités à son bureau à Sherbrooke  
pour l'ouverture des soumissions, qui aura lieu dès  
l'expiration du délai ci-haut fixé, pour l'achat en bloc ou  
par lot séparément des éléments d'actif suivants:  
**DESCRIPTION DES BIENS**  
Lot 1 Immeubles comprenant: une résidence de 30  
pi x 25 pi, sous-sol fini, chauffage électrique et  
au bois avec une annexe de 28 pi x 24 pi. De  
plus, un garage en tôle de 40 pi x 15 pi servant  
d'atelier de fabrication de meubles, le tout  
construit sur trois (3) terrains de 50 pi x 100 pi,  
(lots 98, 100 et 101) Évalués à 50 000.00 \$  
Lot 2 Terrain de 50 pi x 100 pi (lot 99, village de  
Weedon Centre) Évalué à 1 000.00 \$  
Lot 3 Terrain de 100 pi x 100 pi (lots 96 et 97, village  
de Weedon Centre) Évalué à 1 500.00 \$  
**INSPECTION DES BIENS**  
Les éléments d'actifs pourront être examinés au 535,  
rue Huard, Weedon, Québec, mardi, le 4 juin 1991 de  
13:30 h à 16:30 h.  
Pour de plus amples informations s'adresser à M.  
Pierre Guay au bureau du syndic.  
**CONDITIONS ET RÉSERVES**  
**SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS**  
Les conditions et réserves se rapportant à la vente des  
biens peuvent être obtenues lors de l'inspection des  
biens ou au bureau du syndic. Ces conditions et  
réserves font partie intégrante de l'appel des soumissions  
et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire  
d'en obtenir copie.  
SHERBROOKE, Québec ce 21 mai 1991  
**RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.,**  
Syndic  
(Yves Guay, responsable de l'actif)  
Bureau:  
108, rue Wellington nord, bureau 300  
SHERBROOKE, Québec (J1H 5B8)  
Téléphone: (819) 563-2166

**AVIS PUBLIC**  
D'ENREGISTREMENT  
DES PERSONNES  
HABILES À VOTER  
**RÈGLEMENT NUMÉRO 676 «ÉGOUT LOCAL**  
- BELVÈDÈRE HEIGHTS»  
Aux personnes habiles à voter ayant le droit  
d'être inscrites sur la liste référendaire du  
secteur Belvédère Heights dont une description  
détaillée et un croquis sont contenus  
plus loin dans l'avis:  
**AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT:**  
1. Lors d'une séance tenue le lundi, 27 mai  
1991, le conseil a adopté le règlement  
numéro 676 intitulé «Égout local - Belvé-  
dère Heights». L'objet de ce règlement  
est de décréter les travaux de construc-  
tion d'un réseau d'égout local dans le  
secteur Belvédère Heights et un emprunt  
de cent-cinquante-quatre-mille dollars  
(154 000.00\$) pour en défrayer le coût.  
2. Les personnes habiles à voter ayant le  
droit d'être inscrites sur la liste référen-  
daire du secteur peuvent demander que  
ce règlement fasse l'objet d'un scrutin  
référendaire en inscrivant leurs nom,  
adresse et qualité et en y apposant leur  
signature dans un registre ouvert à cette  
fin.  
3. Ce registre sera accessible de 9 h 00 à  
19 h 00, le lundi 10 juin 1991, à l'Hôtel  
de Ville d'Ascot situé au 600, rue Thi-  
bault.  
4. Le nombre de demandes requis pour  
qu'un scrutin référendaire soit tenu est  
de 14. Si ce nombre n'est pas atteint, le  
règlement sera réputé approuvé par les  
personnes habiles à voter.  
5. Le résultat de la procédure d'enregistre-  
ment sera annoncé à l'Hôtel de Ville  
d'Ascot, le 10 juin 1991 à 19 h 05.  
6. Le règlement peut être consulté à l'Hôtel  
de Ville, 600, rue Thibault, pendant les  
heures régulières d'

AVIS PUBLIC

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE ST-FRANÇOIS COUR DU QUÉBEC NO. 450-27-001077-882 REAL BAILLARGEON

Décès, Avis, Remerciements



CROTEAU Raoul

tre son épouse, monsieur Croteau laisse dans le deuil ses enfants: Victor (Thérèse Bergeron); Jacqueline; Roger; Gracia (Ricard Decelles); Yolande; Mariette; Denise (Benoit Demers); Lucille; Huguette (Jacques Leclerc); Rita-Julie (Guy Chagnon); ses 13 petits-enfants; 3 arrière-petits-enfants. Il laisse également ses frères: Adjour; Emile; Armand; sa sœur: Albertine; ses beaux-frères et belles-sœurs; ses neveux, nièces, autres parents et amis.

Valle; Raymond Dubois (Clarence Dalajaire); Québec; Jacques Dubois (Lucie Chapdelaine); Jean Dubois; Michel Dubois; ses beaux-frères et belles-sœurs; Roland Beaujeu (Imelda Picard); Montréal; Lucille Beaujeu Valle; Conrad Beaujeu (Simone Sigouin); Floride; Violette Beaujeu (Gerry Desrochers); Californie. Il laisse également ses oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces, autres parents et amis. La famille aimerait remercier le Dr André Lessard et tout le personnel infirmier du département sud #2, du Centre Hospitalier St-Vincent de Paul, pour les bons soins.

Sherbrooke. Le défunt repose à la Résidence Funéraire Steve L. Elkas Inc. 601 Conseil Sherbrooke, Qc Steve Elkas, prés. Clément Cartier, dir.



LAPOINTE Léo

Aline (Adéodat Goulet); Jean-Marc (Benoit Lachance); Pierrette (Maurice Gagné); Ginette (Aldé Lehoux); Jacqueline (Roger Leblond); ses beaux-frères, belles-sœurs; Louise (Lévis Couture); Jean (Marielle); André; Marina (Marcel Laporte); Gilberte (Réginald Sauvageau); Frieda (Jean-Claude Pauline); Marcel Lasnier (Jacqueline); Gilbert Lasnier (Lucienne); Jacques Héroux (Nicole); ses beaux-frères, belles-sœurs; Cécile Denis; Paul A. Brunelle (Gilberte); René Denis (Mercedes); Aurèle Denis (Bernadette); Marielle Duchesneau; Robert Denis (Hélène); Gaspard Houde (Madeleine); Angèle Démas; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

(Micheline); Jacques Lasnier (Maryse); Raphaël; Lionel Bernier (Lynda); leurs petits-enfants; ses frères, sœurs; Yvette Walsh; Laurette Lasnier-Forêt; Normand Lasnier (Pauline); Marcel Lasnier (Jacqueline); Gilbert Lasnier (Lucienne); Jacques Héroux (Nicole); ses beaux-frères, belles-sœurs; Cécile Denis; Paul A. Brunelle (Gilberte); René Denis (Mercedes); Aurèle Denis (Bernadette); Marielle Duchesneau; Robert Denis (Hélène); Gaspard Houde (Madeleine); Angèle Démas; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

IN MEMORIAM

- CROTEAU (M. Raoul), 84 ans, Sherbrooke, décédé le 30 mai.
DUBOIS (M. Gaston), 63 ans, Lac des Monts, décédé le 30 mai.
DUPUIS (M. Jean-Claude), 57 ans, Sherbrooke, décédé le 29 mai.
GENDRON RAYMOND (Mme Jeanette), 74 ans, Sherbrooke, décédée le 31 mai.
LAPOINTE (M. Léo), 68 ans, Disraeli, décédé le 29 mai.
LASNIER (M. Romuald), 64 ans, Sherbrooke, décédé le 31 mai.
MORNEAU (Mme Irène), 80 ans, St-Edmond de Grantham, décédée le 30 mai.
PAPILLON (M. Bruno), 68 ans, Sherbrooke, décédé le 29 mai.
PERRON (M. Joseph), 71 ans, Coaticook, décédé le 31 mai.
PERRON POULIOT (Mme Melanie), 83 ans, St-Isidore d'Auckland, décédée le 30 mai.
RACICOT (M. Gerald), 62 ans, Sherbrooke, décédé le 30 mai.
SCHIETTEKATTE (Dr Pierre), 59 ans, Sherbrooke, décédé le 30 mai.
SIROIS (Mme Jeanne), 76 ans, Sherbrooke, décédée le 28 mai.
TOUCHETTE (Mme Simone), 81 ans, Sherbrooke, décédée le 30 mai.
TREPANIER (M. Fernand), 74 ans, Sherbrooke, décédé le 30 mai.
VALLEE (Mme Suzanne), 29 ans, St-Camille, décédée le 29 mai.
VITUCK (Mme Jeannine), 63 ans, Sherbrooke, décédée le 30 mai.

AVIS PUBLIC

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE ST-FRANÇOIS COUR DU QUÉBEC NO. 450-27-00131-901 REAL BAILLARGEON

AVIS PUBLIC

Henri Carrier Partie défenderesse Le 11ème jour de juin 1991 à 12 h 00, au 241, Route 141, ST-HERMÈNE-ÉGLISE, QC, district de St-François, sera vendu par autorité de Justice le bien et effet de: Henri Carrier, saisi en cette cause, consistant en: Un GMC, rouge, 1986, numéro plaque KXK 822. Condition: argent comptant et/ou chèque visé.

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

AVIS PUBLIC

Rock Guertin, huissier (819) 569-8259, 562-6988 Proteau, Côte & Associés HUISSIERS 209, rue Belvédère nord Sherbrooke, Qc Sherbrooke, Qc J1H 4A7 29797-1er juin

LOCATION Camion réfrigéré pour festival, horse show, tournoi de balles, exposition, etc. Réservation: 822-2181

DUBOIS Gaston

Au Centre Hospitalier St-Vincent de Paul, le 30 mai 1991, est décédé monsieur Gaston Dubois, à l'âge de 63 ans, époux de Olivette Beaujeu, demeurant à Lac des Monts. Le défunt repose au salon de la Coopérative Funéraire de l'Estrie 530 Prospect Sherbrooke, Qc Tél.: 565-7646

DUPUIS Jean-Claude

Au Centre Hospitalier St-Vincent de Paul, le 30 mai 1991, est décédé monsieur Jean-Claude Dupuis, à l'âge de 57 ans, époux de Lucille Cartier, demeurant à

LASNIER Romuald

Au Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, le 31 mai 1991, est décédé Monsieur Romuald Lasnier, à l'âge de 64 ans, époux de Madame Isabelle Denis, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose aux JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIENNE, Brien & Monette 33, Bowen sud Sherbrooke Québec Tél.: 565-9393

PAPILLON Bruno

Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu, le 29 mai 1991, est décédé Monsieur Bruno Papillon, à l'âge de 68 ans, fils de feu Joseph Papillon et de feu Florida Dion, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose à la Coopérative Funéraire de l'Estrie 526, Prospect Sherbrooke Québec Tél.: 565-7646

PERRON POULIOT

Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu, le 29 mai 1991, est décédé Monsieur Perron Pouliot, à l'âge de 68 ans, fils de feu Joseph Pouliot et de feu Florida Dion, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose à la

REMERCIEMENTS

«Notre vie et notre destinée sont dans les mains de Dieu. Qu'il puisse récolter en bonheur éternel tout le bien et la joie qu'il a semé ici-bas. Un merci sincère s'adresse à vous, chers parents et amis, qui avez témoigné votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles lors du décès de M. LUDGER FORGET survenu le 1er mai 1991. Son épouse Juliette Vallée Forget; ses enfants: Gisèle (Euclide Lamontagne), Denise (Paul Roy). Vous tous qui l'avez connu et aimé, veuillez considérer ces remerciements comme personnels.»

REMERCIEMENTS

La famille Roy remercie très sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie de quelque manière que ce soit lors du décès de M. PAUL ROY survenu le 23 mars 1991 à l'âge de 70 ans et 9 mois. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

LA COMMISSION SCOLAIRE CATHOLIQUE DE SHERBROOKE

APPEL D'OFFRES OUVRAGE: Fenestration (Phase 2) École primaire Pie-X Sherbrooke (Québec), J1E 2M7 PROPRIÉTAIRE: La Commission scolaire catholique de Sherbrooke 2955, boulevard Université Sherbrooke (Québec), J1K 2Y3 ARCHITECTE: Roger Couture 1482, rue Leclerc Sherbrooke (Québec), J1J 1H4

REMERCIEMENTS

«Notre vie et notre destinée sont dans les mains de Dieu. Qu'il puisse récolter en bonheur éternel tout le bien et la joie qu'il a semé ici-bas. Un merci sincère s'adresse à vous, chers parents et amis, qui avez témoigné votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles lors du décès de M. LUDGER FORGET survenu le 1er mai 1991. Son épouse Juliette Vallée Forget; ses enfants: Gisèle (Euclide Lamontagne), Denise (Paul Roy). Vous tous qui l'avez connu et aimé, veuillez considérer ces remerciements comme personnels.»

REMERCIEMENTS

«Notre vie et notre destinée sont dans les mains de Dieu. Qu'il puisse récolter en bonheur éternel tout le bien et la joie qu'il a semé ici-bas. Un merci sincère s'adresse à vous, chers parents et amis, qui avez témoigné votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles lors du décès de M. LUDGER FORGET survenu le 1er mai 1991. Son épouse Juliette Vallée Forget; ses enfants: Gisèle (Euclide Lamontagne), Denise (Paul Roy). Vous tous qui l'avez connu et aimé, veuillez considérer ces remerciements comme personnels.»

REMERCIEMENTS

«Notre vie et notre destinée sont dans les mains de Dieu. Qu'il puisse récolter en bonheur éternel tout le bien et la joie qu'il a semé ici-bas. Un merci sincère s'adresse à vous, chers parents et amis, qui avez témoigné votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles lors du décès de M. LUDGER FORGET survenu le 1er mai 1991. Son épouse Juliette Vallée Forget; ses enfants: Gisèle (Euclide Lamontagne), Denise (Paul Roy). Vous tous qui l'avez connu et aimé, veuillez considérer ces remerciements comme personnels.»

REMERCIEMENTS

«Notre vie et notre destinée sont dans les mains de Dieu. Qu'il puisse récolter en bonheur éternel tout le bien et la joie qu'il a semé ici-bas. Un merci sincère s'adresse à vous, chers parents et amis, qui avez témoigné votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles lors du décès de M. LUDGER FORGET survenu le 1er mai 1991. Son épouse Juliette Vallée Forget; ses enfants: Gisèle (Euclide Lamontagne), Denise (Paul Roy). Vous tous qui l'avez connu et aimé, veuillez considérer ces remerciements comme personnels.»

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

Normand Bourque SYNDICIS GESTIONNAIRES

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

EN MATIÈRE DE FAILLITE

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSION

Avis vous est par les présentes donné que les soumissions cachetées seront reçues au bureau du syndic soussigné, jusqu'à 14:30 heures MERCREDI le 12 JUIN 1991, pour l'achat des actifs suivants à savoir: LOT NO 1: Un immeuble sis au 91, Chemin du Barrage, St-François Xavier, P. Q., ayant un terrain en bordure du lac d'environ 120 x 128 et une bâtisse de 26 x 32, chauffage électrique, 2 étages, plancher de bois franc, finition extérieure en revêtement de vinyle, porte patio et galerie. VALEUR APPROXIMATIVE: \$70 000,00

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

Conformément aux dispositions prévues à l'article 278 de la Loi sur l'instruction publique, avis public est par les présentes donné que le conseil des commissaires tiendra une séance extraordinaire le 18 juin 1991, à 20 h 00 à son centre administratif situé au 308 de la rue Palmer à East Angus afin d'y adopter son budget pour l'année 1991/1992. En foi de quoi, j'ai signé à East Angus, ce 1er juin 1991. Le Secrétaire général Yvan Delorme 29067-1er juin

CONDITION SPÉCIALE

Toutes les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé équivalent de 15% de votre soumission et porter au recto de l'enveloppe la mention: «SOUMISSION RE: Denis St-Amant et Marie-Rosine St-Amant»

INSPECTION DES ACTIFS

Une visite sera possible MERCREDI le 5 juin 1991 entre 13 h 00 et 16 h 00 en vous rendant au 91, Chemin du Barrage, St-François Xavier, P.Q.

AUTRES CONDITIONS ET RÉSERVES SE RAPPORTANT À LA VENTE DES BIENS

Outre les modalités et conditions de vente ci-haut mentionnées, les actifs ci-haut décrits sont offerts en vente aux conditions prévues au paragraphe 8 de l'article 114 des règles sur la faillite, dont copie est disponible lors de la visite d'actifs ou sur demande au bureau du syndic soussigné. Il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Les soumissions seront ouvertes au bureau du syndic 111 King ouest, suite 302, Sherbrooke, Qc, J1H 1P5, MERCREDI le 12 JUIN 1991 à 14:30 heures. Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions. Pour renseignements supplémentaires, n'hésitez pas à communiquer avec Mme Linda Lemieux au numéro suivant: (819) 564-1310. Daté de Sherbrooke, ce 28ème jour de mai 1991. NORMAND BOURQUE SYNDIC LTÉE 111, rue King ouest #302 Sherbrooke, P.Q. J1H 1P5 29604-1er juin

120 25, 1re AVENUE, ST-GEORGES EST, BEAUCHE, P.Q. G5Y 2E2 (418) 228-2821

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC

LES MEILLEURS MOMENTS DE LA VIE SONT LES MOMENTS VÉCUS AVEC CEUX QUE L'ON AIME. MAIS QUAND L'HEURE DE DIRE ADIEU EST ARRIVÉE, C'EST À CE MOMENT-LÀ AUSSI QUE L'ON APPRÉCIE LE SOUTIEN MORAL ET TECHNIQUE D'INTERVENANTS PROFESSIONNELS CAPABLES D'ASSURER UNE TRANSITION DANS LA DIGNITÉ. POUR ÊTRE SÛR QUE LES ARRANGEMENTS FUNÉRAIRES SOIENT EXÉCUTÉS SELON LES VALEURS TRADITIONNELLES ET LES DERNIÈRES VOLONTÉS DU TRÉPASSÉ, CONSULTEZ UNE MAISON QUI SAIT MÉRITER LA CONFIANCE DE LA POPULATION ESTRIENNE. STEVE L. ELKAS RÉSIDENCE FUNÉRAIRE 601, Conseil, Sherbrooke Tél.: 565-1155

# Décès, Avis, Remerciements



liier Hôtel-Dieu, le 31 mai 1991, est décédé Monsieur Joseph Perron, à l'âge de 71 ans, époux de Solange La Vallée, demeurant à Coaticook. Le défunt repose à la **Coopérative Funéraire de Coaticook** 284, Child Coaticook Québec Tél.: 849-6688 Irénée Petit Prés. J. M. Couture, dir. Heures de visite: DIMANCHE de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles le lundi 3 juin 1991, à 11 h, en l'église

**PERRON Joseph**  
— Au Centre Hospitalier

## MERCI



Tu aimais la vie, tu aimais l'humour. Tu aimais les tiens et tes amis. Ton souvenir sera gaieté et amour. Un merci sincère s'adresse à vous tous, chers parents et amis, pour le support moral et la sympathie que vous nous avez témoignés de quelque manière que ce soit, lors de la maladie et du décès de

**GÉRARD HAMEL**  
survenu le 8 avril 1991  
Son épouse Cécile et ses enfants: Raymond (Jeannine), Diane et son petit-fils Steve.  
Nous vous prions de considérer ces remerciements comme personnels. 8485

St-Edmond, suivi de l'incinération au cimetière de la Coopérative Funéraire de l'Estrie. Les cendres seront déposées au cimetière St-Edmond. Monsieur Perron laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Suzanne, Bromptonville; André (Linda Laramée), Coaticook; Jacqueline (Pierre Curpen), Manitoaba; Carmen, St-Elie d'Orford; Jean (Ghislaine Dubé), Coaticook; Hélène (Robert Lanteigne), Montréal; Luc (Yvette Vienneau), Cold Lake Alberta; Monique, Sherbrooke; Gisèle (Christopher Khoo), Selangor Malaisie; Lynda, Baie Comeau; Guy (Lyne Vachon), Baie Comeau; ses petits-enfants: ses frères, sœurs, beau-frère, belles-sœurs; Hector Perron, Sherbrooke; M. Mme Conrad Perron, Fleurimont; Jules Perron, Sherbrooke; Thérèse Perron, Sherbrooke; Jeanne Perron-Viger, Sherbrooke; Annette Perron, Sherbrooke; Gérard Breault (Léa), Compton; il laisse également ses neveux, nièces, autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE** seraient appréciés de la famille.

**SCHIETTEKATTE Pierre (Docteur)**  
— Au Centre Hospitalier Universitaire de

Sherbrooke, le 30 mai 1991, est décédé Dr Pierre Schiettekatte, à l'âge de 59 ans, fils de feu Fernand Schiettekatte et de Marie-Louise Van Houtte, demeurant à Montréal. A la demande du défunt, il n'y aura pas d'exposition. Les funérailles auront lieu à St-Etienne de Bolton, le samedi 1er juin 1991, à 15 h en l'église du même endroit. La famille sera présente une demi-heure avant la cérémonie pour les condoléances. Sous la direction de la

**Résidence Funéraire Léo-Paul Ledoux Magog Inc.**  
150 Sherbrooke Magog, Qc Jacques Lecours, prés.

Outre son épouse Aline Dupaul, monsieur Schiettekatte laisse dans le deuil ses enfants: Daniel, Sylvie, François et leur conjoint; son petit-fils Olivier; ses sœurs: Gabrielle, Thérèse et leur conjoint; ses frères: Robert, Fernand et leur conjointe; ses oncles, tantes: Lucie, Gérard, Roger, Christophe et Pierre Van Houtte ainsi que leur conjoint. Il laisse également ses cousins, cousines, neveux, nièces, sa belle-famille, de nombreux autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la **LA SOLIDARITÉ MAGOG**, 741 Principale ouest, Magog Qc, J1X 2B4, seraient appréciés.

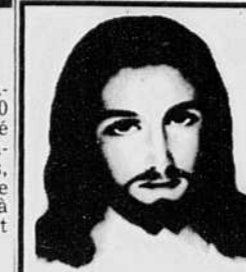


**RACICOT Gérard**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu, le 30 mai 1991, est décédé monsieur Gérard Racicot, à l'âge de 62 ans, époux de feu Gertrude Savard, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose à la

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
1011 Galt ouest Sherbrooke, Qc Tél.: 565-7646 Alain Leclerc, dir. gén.

Heures de visite: VENDREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Funérailles, en présence des cendres, le samedi 1er juin 1991, à 14 h, en l'église Notre-Dame de l'Assomption. Monsieur Racicot laisse dans le deuil ses fils: Daniel (Sylvie Demers); Gaëtan (Diane Desloges); Robert (France Bélisle); ses petits-enfants: Pascal; Stéphanie; Marie-Eve; Mathieu; Maxime;

Eliane; son frère: Laurent Racicot (Blanche); ses sœurs: Adèle; Olivier (Ted Raulinson; Adrienne (Hervé Coutu); ainsi que ses beaux-frères; belles-sœurs; plusieurs neveux, nièces; autres parents et amis. En guise de sympathie des dons à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER**, 204 Wellington nord, bureau #4, Sherbrooke Qc, J1H 5C6, seraient grandement appréciés.



**REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR**  
Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 9 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. R.P. 8488

**JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIE INC.**  
Arthur Bélisle Enr. Sous-sol de l'église de St-Isidore d'Auckland Tél.: 564-6455 R. Pépin, prés. H. Pouliot, rep.

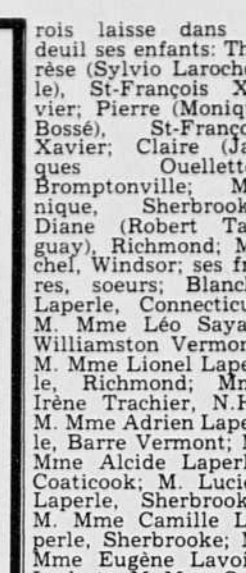


**PERRON-POULIOT Mélanie**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 30 mai 1991, est décédée madame Mélanie Perron-Pouliot, à l'âge de 83 ans, épouse de feu Domicile Pouliot, demeurant à St-Isidore d'Auckland. La défunte repose aux

**JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIE INC.**  
Arthur Bélisle Enr. Sous-sol de l'église de St-Isidore d'Auckland Tél.: 564-6455 R. Pépin, prés. H. Pouliot, rep.



rois laisse dans le deuil ses enfants: Thérèse (Sylvio Larochelle), St-François Xavier; Pierre (Monique Bossé), St-François Xavier; Claire (Jacques Ouellette), Bromptonville; Monique, Sherbrooke; Diane (Robert Tanguy), Richmond; Michel, Windsor; ses frères, sœurs; Blanche Laperle, Connecticut; M. Mme Léo Sayad, Williamston Vermont; M. Mme Lionel Laperle, Richmond; M. Mme Irène Trachier, N.H.; M. Mme Adrienne Laperle, Barre Vermont; M. Mme Alcide Laperle, Coaticook; M. Mme Laperle, Sherbrooke; M. Mme Camille Laperle, Sherbrooke; M. Mme Eugène Lavioie, Lachute; M. Mme Ovide Fauteux, Beloeil; Mme Monique Laperle, Coaticook; M. Mme Laperle, Manches; M. Mme Donat Laperle, Barre Vermont; ses beaux-frères, belles-sœurs: M. Lucien S. Davignon, Coaticook; M. Mme Isidore Sirois, Coaticook; M. Mme Robert Sirois, Richmond; M. Mme Albert Sirois, Sherbrooke; M. Mme Charles Sirois, Sherbrooke; Mlle S. Sirois, USA, M. Mme Valdor Mongeau, Standead; M. Mme Hector Meunier, Coaticook, ses 13 petits-enfants; ses 13 arrière-petits-enfants. La famille aimerait remercier leur employeur de la Maison Reine-Marie pour leurs dévouements. En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ D'ALZHEIMER** seraient grandement appréciés.



Madame Poulriot laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Nancy; Stéphanie; Mélanie et Richard Jr.; ses parents: M. Mme Henri Colby (Claudette); ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Sylvie Colby (Pierre Bolduc); Ginette Colby (Richard Duquette); Linda Colby (Rock Gagné); Daniel Colby (Hélène Lamy); Chantal Colby (Jean-Marc Courchesne); Michel Colby (Josée Melancon); Henri Jr. Colby; ses grands-parents: Blanche Lagaux (Jean-Paul Drouin); ses beaux-parents: Albert Vallée (Jacqueline Jutras); Yolande (Gérard Seney); ses beaux-frères, belles-sœurs: Stéphane Vallée; Line (Yvon Desruisseaux); Émilien (Line Larocque); Chantal (Gilbert Seney); Manon (Stéphane Boutin); Sylvie (André Morin); Sylvain (Sylvie Seney); Daniel Champigny; Albert Champigny; Mario Champigny; sa grand-mère: Aldéa Bilodeau; son arrière-grand-mère: Melvina Jutras; elle laisse également plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, autres parents et amis.

**Résidence Funéraire Steve L. Elkas Inc.**  
601, Conseil Sherbrooke Québec Tél.: 565-1155 Steve Elkas, prés.

Heures de visite: JEUDI de 19 h à 22 h, VENDREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 10. Funérailles le samedi 1er juin 1991, à 10 h 30, en l'église St-Joseph. Inhumation au cimetière St-Michel. Madame Vallée laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Nancy; Stéphanie; Mélanie et Richard Jr.; ses parents: M. Mme Henri Colby (Claudette); ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Sylvie Colby (Pierre Bolduc); Ginette Colby (Richard Duquette); Linda Colby (Rock Gagné); Daniel Colby (Hélène Lamy); Chantal Colby (Jean-Marc Courchesne); Michel Colby (Josée Melancon); Henri Jr. Colby; ses grands-parents: Blanche Lagaux (Jean-Paul Drouin); ses beaux-parents: Albert Vallée (Jacqueline Jutras); Yolande (Gérard Seney); ses beaux-frères, belles-sœurs: Stéphane Vallée; Line (Yvon Desruisseaux); Émilien (Line Larocque); Chantal (Gilbert Seney); Manon (Stéphane Boutin); Sylvie (André Morin); Sylvain (Sylvie Seney); Daniel Champigny; Albert Champigny; Mario Champigny; sa grand-mère: Aldéa Bilodeau; son arrière-grand-mère: Melvina Jutras; elle laisse également plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, autres parents et amis.

**MESSE 3e ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **EARL FOURNAISE** décédé le 13 mai 1988.  
Déjà 3 ans que tu poursuis ton voyage dans l'au-delà. Ton départ fut si soudain, qu'il nous est difficile d'en atténuer la peine.  
Laisse venir jusqu'à nous quelques rayons de cette lumière dans laquelle tu habites, pour nous redonner espoir en la vie.  
Ton épouse Cécile, tes enfants et leur conjoint et petits-enfants. Une messe sera célébrée samedi le 1er juin 1991, en l'église Saint-Louis-de-France, East Angus, à 16 h.  
Parents et amis sont invités à y assister. 8144

**REMERCIEMENTS**  
Vous étiez près de nous pour partager notre peine à la suite du décès de **MME NOËLLA DUBREUIL** survenu le 4 mai 1991  
Vous nous avez, chers parents et amis, exprimé votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit. Votre gentillesse et votre support moral ont été d'un grand réconfort dans notre deuil.  
Son époux René Dubreuil,  
ses enfants: Solange, Emilien, Isabelle, Carmen, Diane, Linda et Joël.  
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 8398

**MESSE 5e ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **MME JEANNE B. MATHIEU** décédée le 27 mai 1986  
Le temps n'a pas su atténuer le vide causé par ton départ. Ta présence restera toujours gravée dans nos cœurs. Nous ne t'oublierons pas et chaque jour nous avons une pensée pour toi.  
Sache que nous t'aimons toujours autant. Veille sur nous tous.  
Une messe sera célébrée samedi le 8 juin 1991 à 16 h, en l'église St-Jean de Brébeuf.  
Son époux: Gerry Mathieu.  
Parents et amis sont invités à y assister. 8104

**REMERCIEMENTS**  
Tu aimais la vie. Tu aimais l'humour. Tu aimais les tiens et tes amis. Ton souvenir sera gaieté et amour. Un merci sincère s'adresse à vous tous chers parents et amis, pour le support moral et la sympathie que vous nous avez témoignés de quelque manière que ce soit, lors de la maladie et du décès de **M. DANY CLOUTIER** survenu le 30 mars 1991  
Ton épouse: Yarnick  
Tes filles: Sabrina et Stéphanie  
La famille Cloutier ainsi que la famille Roy  
Nous vous prions de considérer ces remerciements comme personnels. 8385

**TRÉPANIÉRN Fernand**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 30 mai 1991, est décédé monsieur Fernand Trépanier, à l'âge de 74 ans, époux de Alexandrina Rousseau-Trépanier, demeurant à Sherbrooke. Le défunt repose aux **JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIE INC** Arthur Bélisle Enr. 505 Short Sherbrooke, Qc Tél.: 564-6455 R. Pépin, prés. H. Pouliot, dir. gén.  
Heures de visite: VENDREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles le samedi 1er juin 1991, à 10 h, en l'église Christ-Roi. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son épouse, monsieur Trépanier laisse dans le deuil son fils et sa belle-fille: Jocelyn Trépanier (Jeannine); ses sœurs: Réjeanne Trépanier (Guy Pinard); Gilberte Trépanier-Dupont; Colette Trépanier (Clément Bergeron); Monique Loubier-Trépanier; Suzel Trépanier (Léo Léger); Monique Trépanier; ses 2 belles-sœurs: Victorine Plante-Rousseau; Alexandrina Rousseau-Fau; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

**MESSE 1er ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **MME BERNADETTE GAUDREAU** Des GROSEILLIERS décédée le 28 mai 1990  
Un an déjà que tu nous as quittés sans avoir eu le temps de nous dire au revoir. Ton départ est arrivé si brusquement que la douleur nous fait encore mal. Nous pensons souvent à toi et fréquemment ton nom revient sur nos lèvres.  
Une messe sera célébrée le dimanche 2 juin 1991 à 11 h en l'église St-François d'Assise.  
Tes sœurs: Lucia, Hélène et famille.  
Parents et amis sont invités à y assister. 8211

**MESSE 1er ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **M. ARTHUR HECTOR THÉBERGE**  
Tu nous as quittés doucement il y a un an. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos cœurs le souvenir de ce que tu as été pour chacun de nous. Nous pensons souvent à toi et t'aimons toujours. De derrière la voile qui nous sépare, veille sur nous tous.  
Ton épouse Lina, tes filles et tes petits-enfants.  
Une messe sera célébrée le dimanche 2 juin 1991, à 11 h 15, en l'église Notre-Dame du Perpétuel Secours.  
Parents et amis sont invités à y assister. 8401

**REMERCIEMENTS**  
Vous étiez près de nous pour partager notre peine à la suite du décès de **MME EVA BEAUDOIN** survenu le 13 avril 1991  
Vous nous avez, chers parents et amis, exprimé votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit. Votre gentillesse et votre support moral ont été d'un grand réconfort dans notre deuil.  
Son époux: Léon Morin, ses enfants: Louise, Jeannine, Rolande, Aline, Germain, Clément, Jean-Claude, Hélène, Jacques, Colette.  
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 8209

**REMERCIEMENTS**  
Les enfants de M. Achille Roy désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des sympathies lors du décès de **M. ACHILLE ROY** survenu le 16 mai 1991  
soit par des fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, sympathies, services rendus ou assistance aux funérailles.  
Les personnes ayant amis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels. 8481

**VITIUCK Jeannine (Larrivée)**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 30 mai 1991, est décédée Madame Jeannine Larrivée, à l'âge de 63 ans, épouse de feu Jean-Claude Vitiuck, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter la volonté de la défunte, il n'y aura pas d'exposition. Saura sa direction des **JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIE INC.** Arthur Bélisle Enr. 505, Short Sherbrooke Québec Tél.: 564-6455 R. Pépin, prés. H. Pouliot, dir. gén.  
Une messe commémorative sera célébrée en l'église Immaculée-Conception le lundi 3 juin 1991, à 10 h. Il y a eu incinération au Crématorium Les Jardins du Souvenir de l'Estrie Inc. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel. Madame Vitiuck laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Pierre et Louise; ses frères, sœurs: Gertrude (Marcel Turgeon); Yvan Larrivée (Clémence); Béatrice Larrivée; Augustin Larrivée; sa belle-sœur: Thérèse Larrivée; elle laisse également ses neveux, nièces, cousins, cousines, ainsi que de nombreux autres parents et amis.

**MESSE 1er ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **M. ARTHUR HECTOR THÉBERGE**  
Tu nous as quittés doucement il y a un an. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos cœurs le souvenir de ce que tu as été pour chacun de nous. Nous pensons souvent à toi et t'aimons toujours. De derrière la voile qui nous sépare, veille sur nous tous.  
Ton épouse Lina, tes filles et tes petits-enfants.  
Une messe sera célébrée le dimanche 2 juin 1991, à 11 h 15, en l'église Notre-Dame du Perpétuel Secours.  
Parents et amis sont invités à y assister. 8401

**REMERCIEMENTS**  
Les enfants de M. Achille Roy désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des sympathies lors du décès de **M. ACHILLE ROY** survenu le 16 mai 1991  
soit par des fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, sympathies, services rendus ou assistance aux funérailles.  
Les personnes ayant amis de s'inscrire peuvent considérer ces remerciements comme personnels. 8481

**VITIUCK Jeannine (Larrivée)**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le 30 mai 1991, est décédée Madame Jeannine Larrivée, à l'âge de 63 ans, épouse de feu Jean-Claude Vitiuck, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter la volonté de la défunte, il n'y aura pas d'exposition. Saura sa direction des **JARDINS DU SOUVENIR DE L'ESTRIE INC.** Arthur Bélisle Enr. 505, Short Sherbrooke Québec Tél.: 564-6455 R. Pépin, prés. H. Pouliot, dir. gén.  
Une messe commémorative sera célébrée en l'église Immaculée-Conception le lundi 3 juin 1991, à 10 h. Il y a eu incinération au Crématorium Les Jardins du Souvenir de l'Estrie Inc. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel. Madame Vitiuck laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Pierre et Louise; ses frères, sœurs: Gertrude (Marcel Turgeon); Yvan Larrivée (Clémence); Béatrice Larrivée; Augustin Larrivée; sa belle-sœur: Thérèse Larrivée; elle laisse également ses neveux, nièces, cousins, cousines, ainsi que de nombreux autres parents et amis.

**REMERCIEMENTS**  
Suite de "Décès... Avis" à la page suivante

**VALLÉE Suzanne (Colby)**  
— A Sherbrooke, le 29 mai 1991, est décédée

**IN MEMORIAM 1er ANNIVERSAIRE**  
A la douce mémoire de **ROMÉO LABARRE** décédé le 1er juin 1990  
Le temps n'a pas su atténuer le vide causé par ton départ. Ta présence restera toujours gravée dans nos cœurs. Nous ne t'oublions pas et chaque jour nous avons une pensée pour toi.  
Sache que nous t'aimons toujours autant, veille sur nous tous.  
Ton épouse Dorothy et ses enfants. 8431

**REMERCIEMENTS au ST-ESPRIT**  
pour faveur obtenue. J.S.T. 8407

**merci**  
A vous tous que j'aime, je vous laisse mes années de souvenir et je vole vers le chemin de l'avenir. J'ai rejoint ceux que j'aimais. Mes gars, mes filles, une demeure éternelle vous est préparée dans les cieux. «J'y suis bien installé». Je vous attends. Que monsieur le Bon Dieu vous bénisse.  
**JOSEPH DÉRY**  
Au nom de mes enfants, un gros merci pour avoir été près d'eux lors de mon départ vers le ciel, le 15 avril 1991.  
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 8404

**remerciements SINCÈRES REMERCIEMENTS**  
Son épouse Mme Georgette Normandin, son fils Jacques, les familles Normandin et Hamel remercient très sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné leur sympathie soit par offrandes de messes, visites au salon, fleurs, assistance aux funérailles lors du décès de **M. LAURION NORMANDIN** décédé le 16 mars 1991 à l'âge de 75 ans et neuf mois.  
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 8486

**REMERCIEMENTS**  
Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 9 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. M.D.D. 8484

# Décès, Avis, Remerciements

## REMERCIEMENTS

A vous tous que j'aime, je vous laisse mes années en souvenir et je vole vers le chemin de l'avenir. J'ai rejoint ceux que j'aimais et j'attends ceux que j'aime. Même s'il est pénible de devoir se séparer, il faut accepter cette séparation en pensant aux choses merveilleuses qu'il me sera donné de connaître dans ma nouvelle vie.

**M. CONRAD SAUCIER**  
décédé le 10 mars 1991

Son épouse Laurette Gobiel Saucier; ses enfants, leurs conjoints et les petits-enfants.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8212

## REMERCIEMENTS



**M. HENRI GINGRAS**  
survécu le 25 avril 1991

Vous avez su, chers parents et amis, nous donner la force et le courage d'accepter ce deuil et nous vous remercions.

Son épouse Marie-Ange Dugré Gingras ainsi que ses enfants.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8140

## REMERCIEMENTS



**MME ALICE DESROCHERS DUMONT**  
survécute le 15 avril 1991

Nous vous prions d'accepter ce témoignage de notre gratitude.

Son époux Agénard; ses enfants, leur conjoint(e) et ses petits-enfants.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8396

## MESSE 1er ANNIVERSAIRE



A la douce mémoire de  
**LUCIENNE BROUIN LEFFEVRE**  
décédée le 31 mai 1990

Un an déjà que tu poursuis ton voyage dans l'au-delà. Il est difficile d'atténuer la peine de ton départ. Laisse venir jusqu'à nous quelques rayons de cette lumière dans laquelle tu habites, pour nous redonner espoir en la vie.

Ton époux Ernest, tes enfants: Jean-Luc (Hélène), Gilles (Denise), Yvon (Laurette) et Lise (Renald).

Une messe sera célébrée samedi le 8 juin 1991, à 16h30, en l'église St-Patrice de Magog.

Merci aux parents et amis qui s'uniront à cette célébration.

8390

## REMERCIEMENTS



**M. CONSTANT ALLARD**  
survécute le 6 avril 1991

Vous nous avez, chers parents et amis, exprimé votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit. Votre gentillesse et votre support moral ont été d'un grand réconfort dans notre deuil.

Son épouse Lydia et ses enfants: Robert, Françoise, Gertrude ainsi que ses petits-enfants.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8388

## MESSE 2e ANNIVERSAIRE



A la douce mémoire de  
**MME DENISE FORTIER**  
décédée le 1er juin 1989

Un an déjà que nous sommes séparés de toi. Le temps poura s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos cœurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons souvent à toi et fréquemment ton nom revient sur nos lèvres.

Martin et les familles Ouellet et Laporte.

Une messe sera célébrée au Sanctuaire de Beauvoir, à 19 h.

8406

## REMERCIEMENTS



**MME NATHALIE BERNATCHEZ DEMERS**  
épouse de feu Roméo Demers

survécute le 3 janvier 1991

Ses enfants: David, Maurice, Mérida et Hénédine.

8208

## REMERCIEMENTS



**M. PHILÉAS FILIAULT**  
survécute le 22 avril 1991

Vous êtes venus nombreux pour partager notre peine. Vos témoignages de sympathie nous ont aidés à vivre ces heures pénibles. Nous avons été très sensibles à votre soutien, de quelque manière que ce soit, lors du décès de

Son épouse Jeanne et sa famille.

Nous voulons exprimer toute notre gratitude et

veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8143

## MESSE 1er ANNIVERSAIRE



A la douce mémoire de  
**MARIE-ANGE LACHANCE CORMIER**  
décédée le 31 mai 1990

Un an déjà que nous sommes séparés de toi. Le temps poura s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos cœurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons souvent à toi et fréquemment ton nom revient sur nos lèvres.

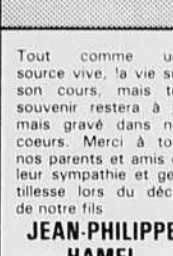
Tes enfants: Ginette, Jeannine, Roger, Raymond et Yvonne.

Une messe sera célébrée dimanche 2 juin, à 9 h 00, en l'église Notre-Dame de la Protection, Fleurimont.

Parents et amis sont invités à y assister.

8391

## REMERCIEMENTS



**JEAN-PHILIPPE HAMEL**  
survécute le 3 avril 1991

à l'âge de 20 ans. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Ses parents: Michèle et Pierre Hamel

ses sœurs: Stéphanie et Katherine

8483

## REMERCIEMENTS



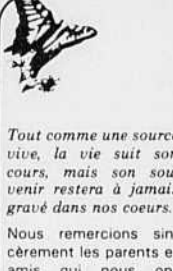
**M. LIONEL SALVAIL**  
survécute le 21 avril 1991

Son épouse: Rollande; ses enfants: Lyse, Claude et Michèle.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8148

## Remerciements



**MME FERNANDE GUILLETTE ROULEAU**  
survécute le 21 mai 1991

Son mari Charles, sa fille Diane, son fils Jacques.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8213

## Remerciements



**M. François Côté**  
survécute le 9 mars 1991

Vous nous avez, chers parents et amis, exprimé votre sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de condoléances, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit. Votre gentillesse et votre support moral ont été d'un grand réconfort dans notre deuil.

Son épouse Lucie, ses enfants Caroline et Nathalie ainsi que les familles Lambert et Côté.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

8393

## REMERCIEMENTS au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue

M.B. 8150

## REMERCIEMENTS au ST-ESPRIT pour faveur obtenue.

C.P. 8397

## REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 9 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

1036, rue Blvd'Édith Sud (local 8212 (s. sell) Sherbrooke (Québec) J1H 4C4 (819) 821-5127 5887

## REMERCIEMENTS au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue

R.R. 8645

## REMERCIEMENTS au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue

T.M. 8646

## TARIFS pour les avis de décès

(suivant la formule)

no. de parution	avec photo	sans photo
1	32 <sup>00</sup>	25 <sup>00</sup>
2	50 <sup>00</sup>	40 <sup>00</sup>
3	53 <sup>00</sup>	42 <sup>00</sup>

La Tribune n'accepte que les avis fournis par les entreprises funéraires.

# Les Mohawks de Kanasatake favorisent une élection pour choisir le prochain chef

**Rollande PARENT Kanasatake (PC)**

«Plus de fusils», ont lancé, enthousiastes, des Mohawks de cette localité amérindienne, où la population s'est prononcée hier par une importante majorité, mais un nombre élevé d'abstentions, pour le recours à une élection comme mode de choix du prochain chef.

Au total, 526 Amérindiens se sont prononcés en faveur d'un système électoral, alors que 21 seulement favorisaient le recours au mode traditionnel de choix d'un chef par le clan des mères.

Aucun incident n'est venu perturber le déroulement paisible de la consultation.

Toutefois, seulement 45,7 pour cent des citoyens admissibles au scrutin ont participé à ce plébiscite.

Visiblement satisfait de la tournure de la consultation, le chef de la coalition Mohawk, M. Jerry Peltier a soutenu que les résultats prouvaient que «le peuple Mohawk de Kanasatake en a assez du faible leadership actuel et tient désormais à faire partie du processus qui lui permettrait d'écrire ses futurs chefs».

Retraçant la chronologie des événements qui ont conduit au plébiscite, M. Peltier a notamment fait allusion à la tentative référendaire de 1988, stoppée par une intervention

devant les tribunaux des «chefs héréditaires traditionnels des Six Nations».

Il a considéré que le plébiscite d'hier représentait pour la majorité des Mohawks une «libération de la dictature du soi-disant régime héré-

## Un débat de deux heures sur les casinos n'a pas éclairé l'Assemblée nationale

**Norman DELISLE Québec (PC)**

Un débat de deux heures en commission parlementaire n'aura pas permis, hier à l'Assemblée nationale, d'en connaître plus le dossier de l'implantation de casinos au Québec.

En dépit d'un barrage de questions formulées par la députée péquiste de Verchères Luce Dupuis, le ministre du Tourisme André Vallerand n'a pu fournir aucune des précisions requises.

Mme Dupuis a notamment demandé copie des études d'impact faites en matière d'augmentation de la criminalité ou des problèmes d'ordre moral reliés à la présence d'un casino au Québec, si de telles études ont été faites?

Elle a demandé des chiffres précis

ditaire traditionnel».

Le président de la coalition mohawk a aussi affirmé qu'il tenterait prochainement d'obtenir une rencontre avec les ministres fédéraux Tom Siddon et Monique Landry, pour discuter des attentes de la population lo-

sur les retombées d'un tel équipement? Combien l'Etat en retirerait-il annuellement? L'argent proviendrait-il de Québécois ou de touristes étrangers? Quelles seraient les conséquences pour les industries de jeu existantes comme les pistes de course, les foires agricoles ou Loto-Québec?

La députée de Verchères a également demandé où serait réalisé le projet du gouvernement. Dans Charlevoix?, comme le réclame le député local Daniel Bradet et les industriels touristiques de cette région dont l'hôtelier Raymond Malenfant? Dans la région de Montréal?, comme le veut les autorités de la RIO? A Mirabel?, pour rejoindre les étrangers utilisant l'aéroport international ou ailleurs au Québec?

Quels seront les critères qui présideront à la prise de décision? Y aura-

calé à la suite de ce plébiscite.

Le ministre Siddon, doit-on rappeler, n'a jamais voulu indiquer le pourcentage de participation au scrutin qu'il considérerait comme significatif.

Il y a-t-il une commission parlementaire pour débattre de cette question qui implique «des choix de société»? a demandé encore Mme Dupuis.

## Vallerand accuse

Le ministre Vallerand, qui tente de vendre au conseil des ministres l'idée d'implanter des casinos, n'a apporté aucune des précisions requises par la députée de l'Opposition.

Des études sont actuellement effectuées sur l'impact des casinos mais elles ne sont pas complétées, a dit M. Vallerand. Elles seront rendues publiques plus tard.

«L'industrie du casino viendra renforcer l'attraction touristique, notamment au titre du tourisme d'affaires et d'agrément, en autant qu'elle soit contrôlée», a conclu le ministre.

## A TRAVERS LE PAYS

### Abitibi-Price ferme une usine

Thunder Bay, Ont. (PC) — La compagnie Abitibi-Price a annoncé hier qu'elle fermera une de ses deux usines de papier journal à Thunder Bay, en Ontario, pour au moins deux ans. Quatre cent personnes se retrouveront au chômage.

En conférence de presse, le porte-

parole de la société, M. Michael Lynch, a attribué la décision à la chute de la demande et des prix du papier journal en Amérique du Nord.

Outre ses installations de Thunder Bay, Abitibi-Price possède sept autres usines de papier journal au pays, dont quelques-unes au Québec.

### Seagram ferme sa plus ancienne distillerie

Waterloo, Ont. (PC) — La plus ancienne et la plus petite distillerie de la société Seagram a fait savoir hier, qu'elle venait de produire sa dernière goutte de whisky.

«Nous n'avons pas le cœur aux célébrations, c'est évident», a déclaré le gérant de l'usine de Waterloo, M. Art Hock.

A la fin de juillet, la main-d'oeuvre de la distillerie — qui produisait les

célèbres whiskies Crown Royal, V.O. et 83 — sera réduite à 35 personnes. Elle était de 210 en octobre dernier, au moment de l'annonce de la fermeture définitive.

A la fin de 1992, les 35 derniers employés seront mis à pied à leur tour et l'alcool qui restera encore en barils sera transporté aux distilleries Seagram d'Amherstburg, en Ontario, et de LaSalle, au Québec.

### Les Mohawks dénoncent le rapport du coroner

Montréal (PC) — Les Mohawks pro-warriors de Kahnawake ont dénoncé hier le rapport du coroner Paul Dionne qui établit que la balle ayant tué le caporal Marcel Lemay le 11 juillet dernier ne provenait pas de son arme ou de celle d'un de ses collègues.

Un communiqué émanant du «Mohawk Nation» affirme que les Mohawks ne sont pas les tueurs.

Selon ce communiqué, la Sûreté du Québec était équipée le 11 juillet d'armes prêtées par l'armée canadienne qui pourraient avoir tiré la balle mortelle.

### Le pédiatre pinçait les infirmières

Sarnia, Ont. (PC) — Un pédiatre de 49 ans, le Dr Kunwar Singh, a été condamné à deux ans de probation, vendredi, pour avoir pinçé les seins et les fesses d'infirmières et de mères d'enfants qu'on avait confiés à ses soins.

cette période de la vie où les jeunes filles deviennent soudainement intéressantes.

Le Dr Kunwar Singh est un ancien président de la Société médicale de Lambton et un membre fondateur d'un comité pour les enfants battus. Il a plaidé coupable à 16 accusations d'agressions indécentes, entre 1974 et 1990.

### Mazankowski trouve les taxes raisonnables

Ottawa (PC) — Le ministre des Finances, M. Don Mazankowski, a déclaré hier qu'il ne partageait pas l'opinion de son collègue du ministère du Revenu, M. Otto Jelinek, qui trouve que les Canadiens sont surtaxés.

les taxes aussi longtemps que le déficit ne sera pas sous contrôle.

Mais les Canadiens ne paient pas des taxes élevées, a insisté le ministre, lorsqu'on fait la comparaison avec des pays industrialisés comme l'Allemagne, l'Italie, la Grande-Bretagne et la France.

# Un employé de Bell trouvé mort à Nantes

**Lac-Mégantic**

Un employé de la compagnie de téléphone Bell a été trouvé mort, suspendu dans son échelle, hier matin à Nantes.

Il s'agit d'Yvan Paradis, 47 ans, de Lac-Mégantic, qui s'affairait, au

# L'UQAC devra se débrouiller pour éponger son déficit

**Chicoutimi (PC)**

L'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC) ne doit surtout pas s'attendre à bénéficier de nouveaux fonds afin d'améliorer sa situation financière.

Le président de l'UQ, M. Claude Hamel, qui était à Chicoutimi, hier, en compagnie du vice-président à

l'administration, M. Michel Leclerc, a indiqué à la presse que la solution réside purement et simplement dans une réduction des dépenses. L'UQAC devra donc se débrouiller pour éponger son déficit.

Ce message, le président de l'UQ l'a livré aux membres de la communauté universitaire, hier matin. Selon lui, la situation financière de tous les autres établissements du réseau s'améliore plus rapidement que prévu.

## International

## Près de 16 ans de guerre civile ont officiellement pris fin en Angola

Lisbonne (AFP)

Le président angolais, M. Jose Eduardo dos Santos, et le chef de l'UNITA (opposition armée), M. Jonas Savimbi, ont scellé hier soir à Lisbonne avec une poignée de main longue et chaleureuse, les accords de paix d'Estoril mettant fin officiellement à près de 16 ans de guerre civile en Angola.

Les chefs de la diplomatie américaine et soviétique, James Baker et Alexander Bessmertnykh, le secrétaire général des Nations unies, Javier Perez de Cuellar, le premier ministre portugais, Anibal Cavaco Silva, ainsi que le président de l'Organisation de l'unité africaine (OUA), le président ougandais, Yoweri Museveni, ont assisté à la cérémonie qui a eu lieu au palais des Necessidades, siège du mi-

nistère portugais des Affaires étrangères.

Les textes d'Estoril, paraphés le 1er mai dernier par les deux délégations angolaises et qui s'étaient déjà traduits par la cessation de facto des hostilités sur le terrain depuis deux semaines, prévoient l'entrée en vigueur immédiate du cessez-le-feu, qui sera surveillé par plusieurs centaines d'observateurs de l'ONU.

Ils stipulent en outre la tenue des premières élections libres en Angola (présidentielles et législatives) entre septembre et novembre 1992 ainsi que la fusion des forces armées gouvernementales et de l'UNITA en une armée nationale unique.

Les accords d'Estoril ont été négociés pendant un an au Portugal par les deux parties angolaises, sous la médiation du gouvernement portugais et avec la présence d'observa-

teurs américains et soviétiques et d'un représentant des Nations unies.

## Nouvelle ère

Le président dos Santos a souligné que les accords "ouvrent une nouvelle ère de paix et de concorde en Angola" et mettent fin à "30 ans de privations, de douleur et de deuil". "Le peuple angolais peut maintenant envisager l'avenir avec confiance", a-t-il ajouté rendant hommage "à ceux qui ont sacrifié leur vies" pour sauvegarder l'unité nationale. Selon M. dos Santos, il reste maintenant à résoudre le problème de la guerre au Mozambique et la question de l'apartheid en Afrique du Sud, pour que la paix revienne en Afrique australe.

Le chef de l'Union nationale pour l'indépendance totale de l'Angola (UNITA), Jonas Savimbi, a souhaité de son côté que "le peuple angolais croie à la paix, car les armes n'ont

plus raison d'être". "Si nous manquons la paix cette fois-ci, nous ratons la dernière bouée de sauvetage pour atteindre l'autre rive, celle où se trouvent la paix et la démocratie", a-t-il ajouté.

De son côté, le secrétaire d'Etat américain, James Baker, a réaffirmé l'appui de Washington au processus de transition vers la démocratie en Angola. "Les Etats-Unis tiendront tous leurs engagements pris en tant qu'observateurs à ces accords de paix. (...) Nous allons appuyer le nouveau système multipartite en Angola et aider à garantir que les prochaines élections nationales soient libres et justes", a-t-il ajouté.

M. Baker a en outre indiqué que l'administration américaine allait continuer à accorder une aide humanitaire, non militaire, à l'Angola et qu'elle allait ouvrir un bureau de liaison à Luanda.

## Les rebelles invités à entrer à Addis-Abeba pour éviter un massacre

— Herman Cohen

Patrick RAHIR

Lisbonne (AFP)

Le secrétaire d'Etat adjoint américain aux Affaires africaines, M. Herman Cohen, a justifié hier par la volonté d'éviter un massacre, sa décision de laisser entrer les troupes rebelles à Addis-Abeba, qui a provoqué des manifestations sanglantes dans la capitale éthiopienne.

Dans une interview à l'AFP à Lisbonne, M. Cohen a fait valoir que l'armée éthiopienne était en déroute lorsqu'il a invité lundi les rebelles à ramener l'ordre dans la ville.

Les soldats tuaient «des centaines d'Erythréens et de Tigréens (membres des deux principales factions rebelles) dans les prisons», a-t-il déclaré. Ils vendaient leurs armes pour se nourrir. Le gouvernement éthiopien lui-même avait fait savoir à l'ambassade américaine que l'armée n'existait plus et qu'il allait inviter la population à accueillir les insurgés, a-t-il ajouté.

Les Etats-Unis, a expliqué le diplomate, ont alors craint de voir se répéter les massacres de Monrovia, l'année dernière, et de Mogadiscio en décembre. Dans les deux capitales, l'armée gouvernementale était encerclée par des rebelles et massacrait tout le monde, a-t-il rappelé.

Le responsable américain a regretté la mort de dizaines de manifes-

tants qui protestaient contre ce que certains — de son propre aveu — ont baptisé de «coup d'Etat de Cohen», mais il a souligné que ces morts étaient sans commune mesure avec les «50 000 morts» dans la capitale somalienne.

«Si les habitants d'Addis-Abeba, ces intellectuels qui manifestaient, pensaient que les gens qui avaient gagné la guerre n'entreraient jamais (dans la ville), ils étaient très naïfs», a-t-il déclaré.

Le Front démocratique révolutionnaire du peuple éthiopien (EPRDF) avait déjà gagné la guerre et respectait son engagement de ne pas s'emparer par la force de la capitale, a-t-il souligné.

Washington lui a fait confiance parce que dans les précédentes prises de villes il n'y avait pas eu de massacres ni de pillages, a ajouté le diplomate.

## La question érythréenne

M. Cohen s'est également défendu d'avoir encouragé la sécession de l'Erythrée, la seule province qui fournit à l'Ethiopie un accès à la mer, en reconnaissant le droit des Erythréens à l'autodétermination.

Ses remarques, lors d'une conférence de presse mardi à Londres, avaient été interprétées comme un appui au projet érythréen de référendum sur l'indépendance.

## Les intégristes demandent d'instaurer un État islamique en Algérie

Lamine GHANMI

Alger (Reuter)

Des milliers d'intégristes musulmans rassemblés dans l'une des principales mosquées d'Alger ont demandé hier l'instauration d'un État islamique en Algérie, lançant un défi au gouvernement à la veille de l'ouverture de la campagne électorale pour les législatives du 27 juin.

Les dirigeants du Front islamique du salut (FIS), en s'adressant à quelque 40 000 à 50 000 fidèles rassemblés dans l'enceinte de la mosquée et dans les rues ou les places adjacentes, n'ont pas renouvelé leurs exigences

d'une nouvelle loi électorale mais ont insisté sur l'importance de la loi.

«Après sept jours de grève, voilà la preuve que tout le monde veut un État islamique. La grève a montré que le vent de l'Islam souffle sur le pays», a déclaré Ali Belhadji, numéro deux du FIS.

Les dirigeants du FIS ont lancé samedi dernier un appel à la grève générale pour obtenir des modifications de la loi électorale, qu'ils accusent de favoriser le Front de libération nationale (FLN) au pouvoir depuis la décolonisation en 1962.

Is réclament également la tenue d'élections présidentielles anticipées le jour du scrutin législatif, le 27 juin.

## AUTOUR DU MONDE

## Paris bloquée par la grève des transports

Paris (AFP) — Les Parisiens ont éprouvé les pires difficultés à se déplacer dans la capitale hier, le mouvement de grève de 24 heures lancé par la plupart des syndicats de la Régie autonome des transports parisiens (RATP) ayant été massivement suivi.

La situation, difficile dès la matinée, s'est aggravée au fil des heures et c'est non plus en minutes, mais en

heures que les Parisiens ont compté le temps nécessaire pour regagner leur domicile.

La direction de la RATP avait annoncé la veille le maintien de la moitié du trafic, mais en fin d'après-midi, toutes les lignes de métro étaient fermées, sauf quatre (dont trois fonctionnant à moins de 20 pour cent de leurs capacités).

## Lauda Air: panne de moteur probable

Bangkok (AP) — L'accident du Boeing 767 de la compagnie aérienne Lauda Air dans lequel 223 personnes ont trouvé la mort dimanche dernier pourrait être dû à une défaillance mécanique, rapporte le Bangkok Post dans son édition d'hier s'appuyant sur les premiers éléments de l'enquête.

Le quotidien citant un membre de la commission d'enquête, précise que l'un des moteurs de l'appareil avait brûlé avant l'accident. Les hypothèses s'orientent donc vers la thèse d'une défaillance technique au détriment de celle d'un attentat.

## L'URSS sollicite 250 milliards \$ US

Washington (Reuter) — L'URSS sollicite de l'Occident et des organismes de prêt internationaux environ 250 milliards \$ US pour les cinq prochaines années, afin de remettre son économie sur pied, a-t-on appris hier auprès du Fonds monétaire international (FMI).

Ce chiffre a été présenté au directeur exécutif du FMI, Michel Camdessus, par l'émissaire du Kremlin, Evgeny Primakov, lors d'entretiens qui se sont déroulés cette semaine.

L'énormité du chiffre a surpris bon nombre de fonctionnaires du FMI qui, en privé, se demandaient comment l'Occident, le FMI, ou la Banque mondiale pourraient rassembler une telle somme.

«Même si l'Occident parvenait à présenter la moitié de cette somme (à l'URSS) de nombreux pays en voie de développement recevraient alors beaucoup moins d'aide», a déclaré un fonctionnaire sous couvert de l'anonymat.

## Prison à perpétuité pour infanticide

Lubbock, Texas (AFP) — Une Américaine de 32 ans accusée d'avoir tué au moins cinq de ses six enfants et se défendant en affirmant que sa belle-mère lui avait jeté un sort, a été condamnée à la prison à perpétuité hier à Lubbock, au Texas.

Diana Lubbrera n'a pas contesté devant le tribunal du comté de Palmer une accusation selon laquelle elle avait tué en 1982 l'une de ses filles, âgée de 2 ans, Melinda. En échange de cette reconnaissance implicite de sa culpabilité, le ministère public avait accepté d'abandonner des chefs

d'inculpation portant sur l'assassinat de deux autres de ses filles et de celle d'une de ses cousines.

Diana Lubbrera avait déjà été condamnée à la prison à perpétuité à Garden City, au Kansas, en octobre dernier pour l'assassinat de son fils Jose Antonio, 4 ans. Elle doit être à nouveau jugée à Lubbock sous l'accusation d'avoir tué un autre fils, Jose Lionel, 2 mois, en 1978. Et une enquête est en cours à Dimmitt à une centaine de kilomètres de là sur la mort d'un autre de ses fils, Christopher.

## Boeing sud-coréen: version fautive

Moscou (AFP) — Le grand quotidien du soir les Izvestia écrivait hier que la version officielle soviétique sur l'affaire du Boeing sud-coréen abattu en 1983 est presque totalement fautive, et que les chasseurs soviétiques ont abattu le vol 007 de la KAL sans tirs de sommation.

Pour le journal, «il n'y a pas eu de tentatives d'établir des contacts radios avec le Boeing sur les fréquences internationales. Il n'a eu aucun tir

d'avertissement de projectiles traçants. L'avion n'a pas été sérieusement identifié. Le vol KAL-007 volait avec ses feux de signalisation».

De plus le journaliste Andrei Illech, responsable de l'enquête de sept ans, ajoute que non seulement «des documents et des affaires, mais aussi différents équipements» ont été remontés de l'avion, immergé près de l'île de Moneron, dans le Pacifique.

La Tribune  
vous offre  
**ENCORE** +

LE PAIEMENT PRÉAUTORISÉ  
POUR PAYER VOTRE ABONNEMENT

(camelot et camelot motorisé)  
SEULEMENT **16 \$** par mois (taxes incluses)



RECEVOIR DES AVIS DE RENOUELEMENT, FAIRE UN CHÉQUE, LE POSTER... C'EST ENNUYEUX!

Finie la tâche des chèques à faire régulièrement, des lettres à poster, des erreurs ou des oublis. La méthode de paiement préautorisé est simple, efficace et tellement commode. Vous n'avez qu'à remplir la formule d'autorisation et à nous la retourner.

PRATIQUE!



Vous n'aurez plus à vous soucier de faire les paiements pour votre abonnement. Cependant, vous pourrez abandonner ce mode de paiement n'importe quand en prévenant votre institution financière et La Tribune. Les chèques payés vous serviront de reçus. Un mode de paiement vraiment pratique.



SIMPLE ET ÉCONOMIQUE!

Le 15e jour de chaque mois, la banque se chargera de percevoir le montant (16 \$, taxes incluses) directement de votre banque, caisse populaire ou société de gestion. Pas besoin de compte spécial. Attention, n'oubliez pas d'en indiquer le numéro. Avec le service de paiement préautorisé, vos paiements sont toujours faits à temps. Vous épargnez alors temps, timbres et enveloppes. Ce service est gratuit et ne coûte que les frais normaux d'encaissement de chèques demandés par votre institution financière.

## LA SOLUTION: LE SERVICE DE PAIEMENT PRÉAUTORISÉ

## AUTORISATION DE DÉBITER UN COMPTE SELON LA MÉTHODE DES PAIEMENTS PRÉAUTORISÉS

J'autorise La Tribune (ci-après appelé le bénéficiaire) à émettre pour moi, des chèques et tout ordre ou demande de paiement de quelque nature que ce soit, tirés sur l'institution ci-après désignée et payables à l'ordre du bénéficiaire pour acquitter les montants dus par moi au bénéficiaire en vertu du contrat d'abonnement qui existe entre le bénéficiaire et moi.

L'institution ci-dessus désignée est par la présente autorisée à payer et à débiter à mon compte tous les chèques et tout ordre ou demande de paiement de quelque nature que ce soit payables à l'ordre du bénéficiaire et tirés sur elle par une banque agissant au nom du bénéficiaire. Tous les chèques et tout ordre ou demande de paiement de quelque nature que ce soit ainsi tirés par la banque du bénéficiaire seront considérés comme ayant été signés personnellement par moi. Dans la présente autorisation, le mot «chèques» comprend tout ordre de paiement tiré sur une institution autre qu'une banque. De plus, cette autorisation devra au besoin se lire au pluriel si elle est signée par plus d'une personne. Cette autorisation peut être révoquée par un avis écrit, adressé à l'institution ci-dessus désignée à l'adresse indiquée de même qu'au bénéficiaire à l'adresse indiquée au contrat décent ci-dessus.

NOM DU CLIENT (en lettres moulées)

ADRESSE (en lettres moulées)

NUMÉRO DE TÉLÉPHONE

ÊTES-VOUS ABONNÉ (cochez la case appropriée)

 NON  OUI

Si OUI, (cochez la case appropriée)

 Vous payez au camelot ou camelot motorisé. Vous payez à nos bureaux

Si oui, payé jusqu'à quelle date: \_\_\_\_\_

SIGNATURE (telle qu'elle apparaît sur les chèques)

N.B. Veuillez annexer un spécimen (annulé)

de chèque de l'institution ci-dessus désignée.

De plus, s'il s'agit d'un compte conjoint ou plusieurs signatures sont requises, tous les titulaires du compte doivent signer l'autorisation.

FAIRE PARVENIR VOTRE AUTORISATION DE DÉBIT AU:  
SERVICE DES ABONNEMENTS, LA TRIBUNE  
1950, RUE ROY, Sherbrooke, Québec, J1K 2X8

DÉCOUPEZ

# La Legacy championne

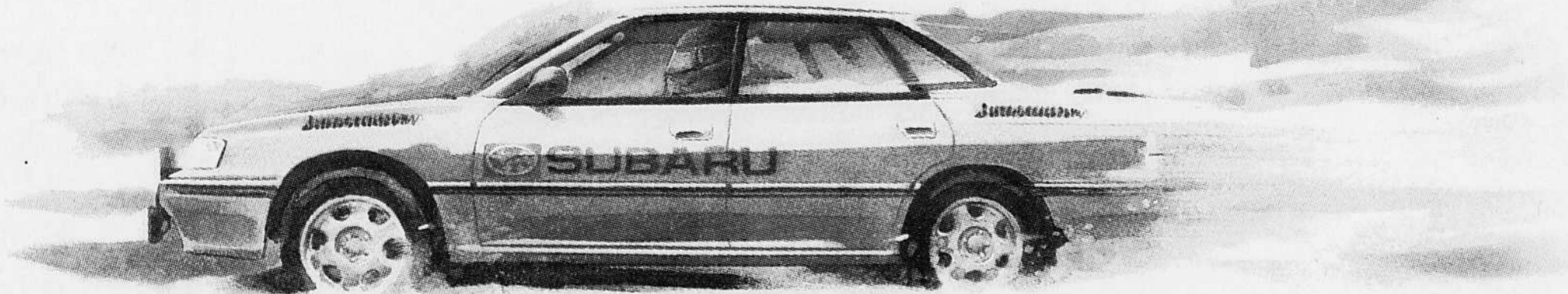


Être championne, c'est naturel pour la  
meilleure nouvelle berline  
familiale de l'année.



Meilleure nouvelle berline familiale\* – La Legacy Turbo 1991  
Meilleure nouvelle Berline\* – La Legacy 1990

Détentrice des records mondiaux de vitesse sur parcours de 100 000 km et de 50 000 milles  
Première au monde à terminer dans la classe Groupe-N-Rallye safari africain 1990  
Grande gagnante du Rallye d'hiver canadien 1991



**SUBARU.** Faites l'essai d'une championne aujourd'hui!

AAC \* Attribué par l'Association des Journalistes Automobile du Canada (AJAC)

**Estrie Auto Centre**

4367, boul. Borque, Rock Forest 564-1600

# L'émission «Nord-Sud» restera à l'horaire de Radio-Québec en 1991-92

Montréal (PC)

Les appuis nécessaires ont été réunis et «Nord-Sud», l'émission d'ac-

tualités des pays en développement, continuera à Radio-Québec à raison de 29 demi-heures originales en 1991-92.

En difficultés financières, la télé-

vision d'Etat québécoise annonçait début avril devoir trouver 500 000 \$ d'argent neuf pour la fin mai, si elle voulait garder «Nord-Sud» à l'horai-

res. Les contributions de la chaîne câblée TV-5, de l'Agence canadienne de développement international, des dons du public et d'employés de Radio-Canada ont permis d'amasser à ce jour 370 000 \$, a signalé une porte-parole de Radio-Québec, à quoi s'ajoutera au moins 200 000 \$ d'ici la mi-juin.

Le conseil d'administration de Radio-Québec a entériné hier ces mesures de sauvetage et envisagé d'autres pour assurer l'avenir de «Nord-Sud». Quant à TV-5 (Consortium de télévision Québec Canada), elle était déjà co-producteur de «Feu vert» avec RQ et fait de même pour «Nord-Sud».

Son directeur général James Baer précisait hier que TV-5 investira en 1991-92 quelque 650 000 \$ au total

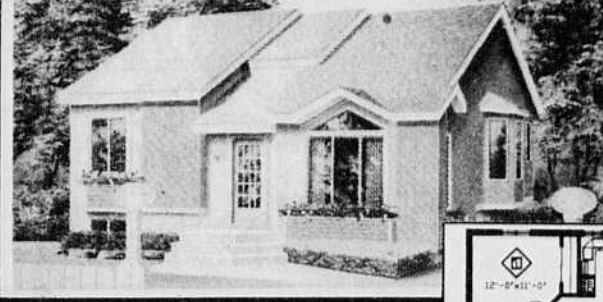
dans six émissions différentes de diffuseurs membres du consortium: ces deux-ci de Radio-Québec, «Découvertes» de RC, «Sans détour» produite à Hull par Radio-Nord, ainsi que des émissions à déterminer de Télé-Métropole et Cogeco.

En échange, TV-5 peut diffuser ces émissions en différé en Amérique du Nord et elle obtient aussi les droits pour l'Europe.

Par contre Radio-Québec doit, comme prévu, sacrifier deux ou trois épisodes des émissions: «Feu vert», «Première ligne», «Visa santé» et «Consommation». Pour l'année écoulée, «Nord-Sud» avait déjà dû être ramenée de 37 à 29 épisodes d'une demi-heure.

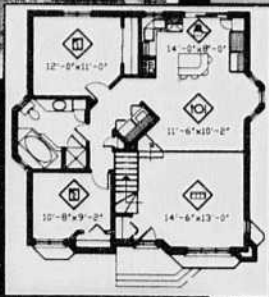
L'émission de documentaires «Contacts» montrera des reprises en 1991-92 mais RQ maintient son entente avec la maison Productions la Tête chercheuse, pour des émissions originales qui seront diffusées en 1992-93.

**QUALITÉ DE VIE  
À PRIX TRÈS COMPÉTITIF!**



**La salle de bain vous offre:**

- bain encastré en acrylique
- douche séparée
- marche de céramique



**VOTRE ENVIRONNEMENT VOUS TIEN À COEUR?**  
NOUS VOUS OFFRONS GRATUITEMENT UN ÉCHANGEUR D'AIR

(valeur de 850\$)

Si vous achetez avant le 1er juillet 1991.

Eligible au plan:

- MON TAUX, MON TOIT ● PROJET CLE EN MAIN
- Maison bâtie sur le terrain de votre choix.

**CONSTRUCTION ET RÉNOVATION  
RÉSIDENTIELLE**



2401, Lehoux,  
FLEURIMONT, Qc.,  
J1G 3R4

**Construction  
Luc Stévenne**

Tél: 563-3809  
566-7122 820-4261

**PORTES-DOORS  
LEMIEUX**

Lemieux, c'est le bois!

- \* PLANCHERS
- \* BOISERIES DE STYLE
- \* PORTES EN BOIS MASSIF
- \* ESCALIERS ET RAMPES

**SURPLUS DU MANUFACTURIER**

		Rég.	Spécial
MARCHES	chêne select	24,95\$	17,50\$
BARREAUX	chêne second	5,95\$	1,10\$
RAMPE	chêne select	9,60\$	3,75\$
PORTE 4 panneaux 30"	chêne select	448\$	225\$
PORTE 6 panneaux 30"	chêne select	470\$	250\$
PORTE française 15 vitres	érable blanc select	319\$	150\$
PORTE française 15 vitres	chêne select	375\$	195\$
MOULURE 2 1/2"	chêne select	96¢	49¢
MOULURE 2 1/2"	chêne second	96¢	25¢
PLINTHE 3 1/2"	chêne select	1,29\$	75¢
PLANCHER 2 1/4"	chêne select court	2,60\$	1,29\$

**GRANDE VARIÉTÉ DE BOISERIES EN INVENTAIRE**  
Ces prix sont valides pour un temps limité.



92, 2e Ave., Windsor  
845-2739

Du lun. au vend.: de 8 h à 17 h.

## Non à la vente de CHRC à Télémedia: Cannon surpris

Québec (PC)

Le ministre québécois des Communications, M. Lawrence Cannon, s'est dit surpris, hier, du refus du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) d'approuver la vente de la station radiophonique CHRC, de Québec, au Groupe Télémedia.

Le ministre a déclaré dans un communiqué qu'il s'interrogeait sur l'impact de cette décision qui «semble aller à l'encontre des intérêts du développement de la radio à Québec et au Québec».

«Les grands réseaux, par leurs stations affiliées, ont en effet un impact national sur la qualité et la quantité des services d'informations offerts en région», a déclaré le ministre.

«Une telle décision est difficilement compréhensible dans l'optique où la concurrence est un stimulant considérable du marché», a-t-il conclu.

Le CRTC a rejeté la demande, jeudi, en alléguant que l'acheteur n'a pas prouvé que «sa demande est la meilleure proposition possible dans les circonstances».

## Un incendie perturbe le service téléphonique de 30 000 abonnés

Montréal (PC)

Le service téléphonique d'au moins 30 000 abonnés de Bell Canada ainsi que les communications locales et internationales sur les lieux du Grand Prix de Montréal ont été perturbés, hier, à la suite de la mise hors circuit de câbles lors d'un incendie survenu dans la nuit de jeudi à vendredi.

Selon la compagnie, dès ce matin, les communications internationales devraient être rétablies au Grand Prix qui se tient actuellement sur l'île Notre-Dame, ce qui facilitera la diffusion de l'événement à l'extérieur du pays. Hier, des reportages télévisés vers l'étranger, notamment en France, avaient dû être annulés à la suite de la panne et de nombreux journalistes n'ont pu transmettre leurs textes directement du site de la compétition.

**FUMEURS!**

# 6 400 000 fumeurs canadiens disent au gouvernement : «Les fumeurs comptent!»

**4,20\$\* de taxes du paquet de cigarettes... c'est trop!**

**Voici la RÉPARTITION DES TAXES qui vous sont imposées sur un paquet de 25 cigarettes :**

Gouv. fédéral : 2,33\$  
Gouv. provincial : 1,87\$  
Total des taxes : 4,20\$\*

Dès le 1er janvier 1992, le total de la taxe augmentera de 32 cents le paquet.

\* Le total des taxes et le coût au consommateur varient par province. Ces taxes sont basées sur un coût final au consommateur de 5,77\$ au Québec.

**TAX PROTEST  
OPPOSITION À LA TAXE**

Complete form below and drop in mail.      Remplir le carton ci-dessous et le mettre à la poste.

I am of voting age.      Je suis majeur(e).

I want you to stop the unfair taxation of tobacco products in Canada.      Je vous demande de cesser de taxer injustement les produits du tabac au Canada.

What are you going to do about it?      Qu'allez-vous faire à ce sujet?

I expect a reply.      J'attends votre réponse.

My comments:      Mes commentaires:

Name:      Nom:

Address:      Adresse:

Postal Code:      Code postal:

Signature:      Signature:

Voice your opinion as many times as you wish.      Exprimez votre opinion autant de fois que vous le désirez.

**VOICI COMMENT PROTESTER... SANS FRAIS!**

1. Cette carte de protestation est imprimée à l'intérieur de la plupart des paquets de cigarettes. Sortez-la ou demandez-la à un comptoir de tabac.
  2. Inscrivez (en lettres majuscules) vos nom et adresse et signez.
  3. Détachez les quatre côtés le long du pointillé et postez la partie imprimée du centre. AUCUN TIMBRE NÉCESSAIRE : la Société canadienne des postes livrera votre carte au premier ministre GRATIS!
- Exprimez votre opinion aussi souvent que vous le voulez. Exigez une réponse.**

**Conseil canadien des fabricants des produits du tabac et Syndicat international des travailleurs et travailleuses de la boulangerie, confiserie et du tabac.**  
Les tabaculteurs du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard, Association nationale des distributeurs de tabac et de la confiserie, Société pour la liberté des fumeurs.

**VOUS DEMENAGEZ  
PENSEZ**

LOCATION

**Pelletier**

AUTOS • CAMIONS • ÉQUIPEMENT

**566-0727**

1979, rue King est, Sherbrooke

**MISE AU POINT**

Dans notre circulaire «Sears, Le Bon Choix au Bon Prix» insérée le 20 mai 1991, veuillez noter qu'à la page 14, le rabais de 49\$ pour la batterie de cuisine RangeCraft MC est calculé à partir du prix rég. Sears 209,31\$ qui est le prix rég. Sears de l'ens. no 13808 et non pas le «coût rég. séparé» des 8 pièces de cette batterie; le prix de vente 160,31\$ est cependant exact.

Dans la circulaire «Sears, Le Bon Choix au Bon Prix» insérée le 27 mai 1991, veuillez noter qu'à la page 12, l'illustration de la cuisinière no 65111 est inexacte; de plus, la cuisinière no 65010 n'est pas munie d'un «minuteur électronique» mais d'un minuteur à affichage numérique, tel qu'il lustré.

Nous présentons nos excuses à notre clientèle.

**SEARS**

29749